A JEWISH CANADIAN DAILY Circulated All Over CANADA And Abroad

THE HEBREW JOURNAL

דער אידישער זשורנאל

פאליטיש
אונפארטייאיש
נאציאנאל
א צייטונג וועלכע גיט
פרייהייט פון אויסדרוק
צו אלע שיכטען

VOLUME VII No 2725 Toronto, Tuesday J[illegible] 1920 — כ תמוז פרשה פנחס תרפ. — דינסטאג דער 6־טער יולי, 1920. — PRICE TWO CENTS

N. Y. Public Library 476 Fifth Ave.

לאנדאן האט א רעפארט אז באלשעוויקעס האבען פארנומען לעמבערג-נאך פוילישע מפלות געמאלדען

פוילען געשטעלט אונטער א מיליטערישער דיקטאטור

גענעראל וראנגעל האט שוין אויך געקראגען זיין מפלה. — גאנץ פוילען געשטעלט אונטער דער שטרענגסטער מיליטערישער מאכט. — באלשעוויקעס געהען קוקען שוין אויף ווילנא.

לאנדאן, יולי, 5.

א ידיעה וואס איז צוגעשיקט געווארען פון'ם „דיילי מייל" קארעספאנדענט פון פוילען, לויטעט דאס די באלשעוויקעס זענען אריין אין לעמבערג. די הויפט שטאדט פון גאליציען. די באלשעוויקעס האבען אנגעפיהרט א שטארקע אטאקע דורך אוקראינישע געגענדען ארום 35 מייל וועסט פון לעמבערג.

פיעלע דערפער פארנומען אין קרים.

לאנדאן, יולי, 5.

אן אפיציעלע ידיעה דורכ'ן ראדיאטעלעגראף פון מאסקווא זאגט איבער, דאס די באלשעוויקעס האבען דורכגעבראכען די שטארקסטע ליניע פון גענעראל וראנגעל'ס ארמיי אין קרים און האבען פארנומען א סך דערפער.

עס ווערט געמאלדען דאס א גרויסע מלחמה ווערט אנגעפיהרט אין דער געגענט פון יעקאטערינעסלאוו און אז וראנגעל'ס ארמייען ווערען צוטריבען פון אלע פאזיציעס. אויבעראל האבען זיי געליטען גרויסע פארלוסטען.

באלשעוויסטישע קאזאקען פליהען ווי מיט פליגעל.

ווארשא, יולי, 5.

ערקלערונגען וואס זענען ארויסגעגעבען געווארען אין די מיליטערישע קרייזען לויטען דאס די פוילישע ארמיי האט שוין מעהר ניט קיין שום אויסזיכטען צו קענען ארויסשטעלען א ווירקזאמע געגנערשאפט צו די פליהענדע באלשעוויסטישע קאזאקען. גענעראל בודעני האט אן אומגעהויער גרויסע צאהל קאזאקען געגען וועמען די פוילישע ארמיי איז אבסאלוט מאכטלאז.

רעפארטען ווערען אויך ארויסגעגעבען אז אויף דעם צפון פראנט ברענגען די באלשעוויקעס איצט נאך צוזאמען א פיעל גרעסערע ארמיי.

געהען נאך ווילנא.

עס איז געגעבען געווארען אן אנצוהערעניש אז די באלשעוויקעס האבען ערשט אנגעפאנגען צו ארגאניזירען אן ארמיי וואס זאל מארשירען ווייטער פון אוקראינע און טאקע גלייך געהען אין די אמת'ע פוילישע גרענעצען. די ערשטע אפזיכט וואוהין די באלשעוויקעס ווילען זיך ווענדען וועט זיין צו ווילנא, און דערנאך צו דעם גאנצען צפון געגענט פון פוילען.

פילסודסקי דער דיקטאטאר.

דאס וואס גענעראל פילסודסקי האט איינגעפאדערט דעם קריעגס ראט איבערצונעהמען די ממשלה איבער'ן לאנד און אפצואפען די ציווילע רעגירונג איז געווען דער לעצטער סמן וואס האט אנגעזאגט, אז מיליטעריש איז שוין ניטא קיין האפנונגען, און אז די רעגירונג האט כמעט כל סיך אפגעמאכט איהר מיינונג צו קוקען דעם אמת גלייך אין די אויגען אריין. עס איז פשוט ערקלערט געווארען אז דער שואל שטעהט שוין ביי פארשלונגען צו ווערען פון די באלשעוויקעס.

וואס דער קריעגס ראט וועט טוהן.

עס איבערגעגעבען געווארען די אבסאלוטע אומבאשרענקטע מאכט דעם קריגס ראט צו זעהען באשיצען פוילען פון שלונגען צו ווערען פון די באלשעוויקעס.

דאס פארלאמענט האט איבערגעגעבען צום קריגס ראט די מאכט דורכצופיהרען א דיקטאטור אין לאנד.

גענעראל פילסודסקי שטעהט אויף דער שפיץ פון ראט און ער וועט אבסאלוט דורכפיהרען אלעס וואס ער וועט געפינען פאר נויטיג.

רבנים פארביטען די שוחטים צו שעכטען בהמות

שוחטים פאלגען איין טאג. — קאנען זיך ניט פארגלייכען און געהען היינט ווידער שעכטען. — קהלה פאדערט ווידעה. — האפנונגס לאגע אין דער פלייש פראגע. — שוחטים צופרידען צו פארלאזען זיך אויף מענשען.

דאס אומערוואַרטעטע איז געשעהען. די רבנים האבען אויף זיך גענומען דעם אחריות און האבען אויסגעפאלגט דעם באשלוס פון דעם זונטאגדיגען קהלה מיטינג און פארבאטען די שוחטים צו קוילען בהמות.

די שוחטים האבען געשעכטען געפאלגט דעם באשלוס און האבען ניט געקוילעט.

היינט אבער וועלען די שוחטים ווידער קוילען. בלויז דער רבונו של עולם ווייסט אפשר וואס פון דער גאנצער לאגע וועט ארויסקומען.

מאָדנע האנדלונג פון די רבנים.

א קאמיטע פון שוחטים וואס האט באזוכט די רעדאקציע פון „אידישען זשורנאל" נעכטען אווענט האט געוויזען אויף א קליין שטיקעל פאפיר אויפגעשריבען אן אזהרה פון אלע הרוג רבנים אנזאגענדיג די שוחטים אויסצופאלגען דעם באשלוס פון דער קהלה און ניט שעכטען.

ענטמוטיגטע און מיט פארשטיקטע שטימען האבען די שוחטים געענטפערט אויף דער פראגע פון דעם „זשורנאל" פארשטעהער דאס נעכטען האבען זיי ניט געקוילעט, אבער היינט געהען זיי ווידער קוילען. מעג דאס אפילו אויסקומען להיפך דעם פארלאנג פון די רבנים.

אוממעגליך הורכצוקומען.

אויף ווייטערדיגע פראגען האבען די שוחטים דערצעהלט דאס די רבנים שטעלען זיי אזעלכע פארדערונגען וואס זענען אבסאלוט אוממעגליך נאכצוגעבען.

די רבנים, האבען די שוחטים ערקלערט, פאדערען ווידער אז די שוחטים זאלען זיך אונטערוואַרפען דער אבסאלוטער אויטאריטעט פון דער קהלה, אבער אויף דער טענה אז אויב די קהלה נעהמט זיך רעכטען דארף זי דאך האבען פליכטען, און אז די ערשטע פליכט דארף זיין צו גאראנטירען די שכירות. אויף דיזע טענה ווערט אין גאנצען איגנארירט.

דיש והטים האבען ווידער ערקלערט דאס זיי זענען צופרידען צו לעבען ווי פיעל געלט די רבנים ווילען אויף כשרות אבער אפילו פון דעם האבען זיי זיך אפגעזאגט.

פאדערען פאלשטענדיגע מאכט.

די שוחטים האבען אויך איבערגעגעבען דאס די רבנים פאדערען צו זיין די הויפט בעלי דעות אין די קאנטראקטען מיט די שלאכט הייזער, און דאס וואלט געמיינט אז די שוחטים וואלטען קיינמאל ניט געטארט ארויסשטעלען קיין פאדערונגען געגען די שלאכט הייזער אהן די רבנים'ס הסכמה.

וועלען עהרליכע מענשען זאלען אורטיילען.

די שוחטים האבען איבערגעגעבען, א סך אנדערע פונקטען, וועלכע צוליעב זייער מיינונג קאנען זיי ניט נאכגעבען, (צוליעב מאנגעל אין פלאץ מוזען איינעגע אויסגעלאזען ווערען). אבער אויף א פראגע פון „זשורנאל" פארשטעהער: „וואס זשע וועט זיין דער סוף פון דער איצטיגער לאגע?" האבען די שוחטים אבסאלוט ניט געקאנט ענטפערען א חוץ דעם ענטפער: „מיר זענען דאך טאטעס פון קינדער, מוזען מיר דערווייל געהען שעכטען און פארדינען אויף ברויט".

דער „זשורנאל" פארשטעהער האט זיי דאן געמאכט א פארשלאג: אז אומפארטייאישע זייטיגע מענשען זאלען איינטערקליבען ווערען פון ביידע צדדים כדי אויסצוגעפינען און איינצוזעהען צי קאנען ארויסקריכען פון דער שווערער לאגע אויף דעם האבען די שוחטים געענטפערט:

„ארדרבא, הלואי וואלט איהר דאס געקענט דורכפיהרען, אפשר וואלטען זייטיגע ניט - פארגינטערעסירטע מענשען געקאנט אויסגעפינען א מיטעל. מיר בעטען אייך טאקע", האבען איינעגע שוחטים צוגעגעבען. „מאכט אזא פאר שלאג דורך אייער צייטונג און דאן וועגער צד וואס וועט ניט וועלען איינגעהען צו פארלאזען זיך אויף אומפארטייאישע מענשען וועט זיך ארויסווייזען אין אמת'ן געשטאלט. מיר האבען זיי דיזע בקשה פארשפראכען".

פריצ'ס אייזענבאהן ארונטער פון די רעלסען.

בריזשטאן, יולי, 5.

די אייזענבאהן מיט וועלכער דער פרינץ און וועילס איז געפאהרען איבער אויסטראליען איז ארונטער פון די רעלסען. עס זענען ניט געשעדיגט געווארען קיין מענשען.

וויכטיג פאר אוקראינער אידען

אין פארלויף פון'ם נעכטיגען טאג האבען זיך צעהנדליגע לעזער געווענדעט צו אונז נאך אינפארמאציעס וועגען די גרוסען וועלכע מיר דרוקען אין „אידישען זשורנאל".

מיר ערקלערען דא ווידער אמאהל אז מיר דרוקען בלויז אלע גרוסען וועלכע האבען צו טוהן מיט קאנאדער אידען, אזוי אז אלע אונזערע לעזער וועלכע זענען געקומען פון אוקראינע דירעקט קיין קאנאדע, וועלען זעהן זייערע גרוסען אין „זשורנאל" אויב זייערע קרובים האבען זיי אזעלכע געשיקט.

אוקראינער אידען וועלכע זענען געקומען אין די שטאאטען און נאכהער געקומען קיין קאנאדע, אויב זיי וועלען וויסען וועגען גרוסען פון זייערע קרובים, קענען זיי זיך ווענדען צו אונזער פיטאר־ביוטער ה. מ. קירשענבוים צווישען 6 און 9 א זייגער אין אווענט אין „זשורנאל" אפיס.

די גרוסען זענען אונז צוגעשיקט פון דר. באגען, און וועלען געדרוקט זיין יעדען טאג אין „אידישען זשורנאל" פונקט ווי היינט.

פאדערען צו באשעפטיגען בלויז בריטער.

די באלעבאטים פון דער אסאסיאיישאן וואס לייגען די שטיינערנע העהרען אין די שטאדטישע קאנאלען האבען אריינגעגעבען א פעטיציע צום סיטי קאונסיל פאדערענדיג דאס דער סיטי קאונסיל זאל באשליסען אנצושטעלען ביים לייגען די רעהרען בלויז ענגלישע אונטערטאהנען.

די אסאסיאיישאן זאגט דאס יעדער ארבייטער וואס וועט אנגעשטעלט ווערען זאל דארפען אויסהאלטען אן עקזאמען צי ער קאן ענגליש, און צו ער איז אן אונטערטאהן ענגלאנד.

טעלעפאן קאמפאניע וויל שוין נאך געלד

מר. דאנסטען, דער מענעדזשער פון דער בעל טעלעפאן קאמפאניע האט נעכטען ערקלערט דאס די פרייזען פון טעלעפאן וועלען אין גיכען מוזען געהעכערט ווערען, ווארום די שכירות פון די ארבייטער און פרייזען אויף מאטעריאל זענען שטארק געשטיגען.

די קאמפאניע האט ערשט ניט לאנג צוריק געהעכערט דעם פרייז מיט צעהן פראצענט. אבער דער פרעזידענט פון דער קאמפאניע האט געזאגט דאס אלע לאבען זענען טייערער געווארען מיט הונדערט פראצענט און די קאמפאניע מוז האבען מעהר הכנסה.

יוניווערזיטי שוהל דינגט א חזן

די דירעקטארען פון יוניווערזיטי עוו. שוהל אנאנסירען דאס זיי האבען שוין אנגאזשירט אלס זייער חזן דעם באקאנטען זינגער פון טאראנטא הער א. פעלסקי.

די שוהל האלט אויך אין אונטער האנדלען וועגען אנשטעלען אן ענגליש־שפרעכענדען ראבינער אויפ'ן פלאץ פון געוועזענעם ראביי פרייס.

הפנים אז ער ווייסט ניט דאס שפריכווארט.

אב. גרינשפאן איז אנגעקלאגט געווארען פון וואסיל בערעצקי פאר מאכען איהם א פאר צייכענס אויפ'ן פנים. גרינשפאן האט געזאגט אז ער האט דאס געטון דערפאר ווייל ער האט זיך אנגעקומען פאר א קליין קינד וועמען בערעצקי האט געשלאגען. אבער דער מעדזשיסטרייט האט איהם באשטראפט מיט צוויי דאלאר פאר זיין בראוקייט, און האט איהם דערמאהנט אן דעם ווערטעל: „מייטר יור אן ביזנעס".

פוילען שטעהט איצט געבראנדמארקט פאר דער גאנצער וועלט אלס פאגראמשציקעס

פארעפענטליכטער רעפארט פון סער סטווארט סעמיועל באשטעטיגט אלע קלאגען. — אמבאסאדאר זאגט פוילען האט פארשוויגען און ניט געהאלפען די אידען. — סטיוארט'ס רעקאמענדאציעס.

(אינט. איד. פרעס ביורא.)

ניו־יארק, יולי, 5.

אינפארמאציעס וואס קומען פון לאנדאן גיבען איבער, דאס פרעמיער לאיד דזשארדזש האט שוין פארעפענטליכט דעם רעפארט וואס סער סטיוארט סעמיועל האט איבערגעגעבען וועגען די פאקטען וואס ער האט אויסגעפונען אין פוילען ווען ער איז געפאהרען אלס פארשטעהער פון דער ענגלישער קאמיסיע וואס איז געפאהרען צו אונטערזוכען די פאגראמען באריכטען פון ווילען.

עס ווערט געמאלדען דאס הער רעפארט פון סער סטיוארט סעמיועל באשטעטיגט אלע רעפארטען וועגען די איבערפאלען אויף די אידישע הייזער און צוראבירטע אידישע געשעפטען. סעמיועל זאגט אז אלע קלאגען וואס זענען געמאכט געווארען געגען דער פוילישער רעגירונג זענען פאלשטענדיג באגרינדעטע.

וואס ער האט רעקאמענדירט.

סעמיועל זאגט דאס ער האט געוואונט די פוילישע רעגירונג געלען אפצושטעלען אזעלכע אכזריות'דיגע אנפאלען אויף די אידען און אויספאלגען די פונקטען אויף וועלכע די פוילישע רעגירונג האט זיך אונטערגעשריבען אין דעם שלום אפמאך.

סעמיועל'ס רעפארט לויטעט אויך דאס ער האט געפאדערט פון ער פוילישער רעגירונג צו פארוועהרען דעם עקאנאמישען באיקאט, אפצושטעלען די פאגראמען און צוריק אנצושטעלען די אידישע אנגעשטעלטע און די רעגירונג דעפארטמענטען.

פארלאנגט הילף פון ענגלאנד.

א חוץ דעם, וואס סער סטיוארט סעמיועל רעקאמענדירט צו פאדערען פון דער פוילישער רעגירונג, רעקאמענדירט ער אויך צו דער ענגלישער רעגירונג צו זעהען לינדערען די צרות פון די אידען.

צווישען די רעקאמענדאציעס וואס סעמיועל האט געמאכט, ווערט אויך געזאגט דאס עס איז אבסאלוט נויטיג פאר דער ענגלישער רעגירונג אנצושטעלען א אידישען סעקרעטאר אין דער ענגלישער אמבאסאדע. דער סעקרעטאר זאל זיין אזעלכער וואס קאן רעדען אידיש און זאל זיך געפינען אין ווארשא צו העלפען לינדערען די שמערצען פון די געפלאגטע אידען.

אמבאסאדאר באשטעטיגט דעם רעפארט.

עס ווערט אויך געמאלדען דאס סער ראמבאלדס, דער ענגלישער אמבאסאדאר קיין פוילען האט געגליבט דעם רעפארט, וואס סער סטיוארט סעמיועל האט איבערגעגעבען.

סער ראמבאלדס האט אויך געזאגט דאס נאך זיין מיינונג, איז די פוילישע רעגירונג שולדיג אין דעם וואס זי האט פארשוויגען די פאגראמען. זי האט ניט אנגעווענדעט קיין מיטלען צו שטערען די אויסבריכען, אבער זי האט אליין ניט ארגאניזירט די פאגראמען.

עטוואס מוז געטאן ווערען.

דער אמבאסאדאר זאגט אויך אז עטוואס מוז געטאן ווערען אפצושטעלען די פאגראמען ווארום די בלויזע פראטעסטען וואס זענען געהאלטען געווארען ביז איצט האבען גאר ניט געהאלפען.

אידישע פארטרעטער אין ספא

א ידיעה פון לאנדאן זאגט, דאס נחום סאקאלאוו, און פעליקס פראנקפורטער וועלען זיין ביים אלייארטען קאנפערענץ אין ספא וואו די אלייארטע וועלען האנדלען מיט דייטשלאנד וועגען דעם שארעגערוואין.

נאכוואס זוכען און ניט געפינען?

האט איהר א הויז צו פארדינגען? דארפט איהר האבען א וואוינונג? האט איהר צו פארקויפען עפעס זאכען? טא נאכוואס זוכען אומזיסט און ניט געפינען די ריכטיגע זאכען וואס איהר דארפט, אדער צו וואס ואלט איהר זיך פארשאפען איבעריגע ארבייט? א קלייניער אנאנס אין „אידישען זשורנאל" וועט אייך פאר שפארען די אלע צרות. פאר א קליינער סומע געלט באקומט איהר די אלע זאכען און איהר קאנט אייך צוגרייטען מיט די פאסיגע מענשען.

אונזער אפיס איז אפען ביז 9 א זייגער אין אווענט.

אפיס שטונדען פון מר. ה. ווייגבערג'ס פייוונג דעפארטמענט בלייבען ווי געווען ביז 6.

חזן קווארטין מיט זיין טאכטער מארגען אין מעסי האל

גרייטען צו א שעהנעם קבלת פנים. — זעלטען רייכער פראגראם פאר בריוטעט.

אמת אידישע, הארציגע מוזיק, וועלכע טרייסעלט אויף דאס מעלאנכאלישע אידישע הארץ וועלען די טאראנטער אידען הערען מארגען נאכט ביי דעם לאנג ערווארטעטען קאנצערט וועלכען די בני יעקב סאסייעטי האט אנגזשירט מיט חזן ס. קווארטין אין מעסי האל. עס איז קיין צווייפעל אז חזן קווארטין וועט באקומען א קבלת פנים פון דער גאנצער אידישער טאראנטא, אזוי ווי ער פארדיענט.

אידען זענען פון שטענדיג אן באציבענט געווארען אלס אן „עם נגינה", א פאלק וואס האט ליעב צו הערען חזנות שעהן אידיש - געזאנג, און דער מארגענדיגער אווענט וועט איבערציינגען צו עס איז אמת אז די טאראנטאר אידען מעגען צו דעם „עם נגינה" פאלק צוגערעכענט ווערען.

דער פראגראם פאר'ן אווענט איז א זעהר רייכער. חזן ס. קווארטין וועלכען פיעלע אידען האבען שוין געהערט זיין שטימע דורך דער גראפאנעלא, וועט זינגען פיעלע אייגענע זאכען מיט וועלכע ער האט זיך באריהמט געמאכט, און דאס אליין איז שוין גענוג אז מעסי האל זאל זיין איבערפילט צום קאנצערט.

וועלען טון א גוטע זאך.

א סך פון די טאראנטער אידען וועלען קומען צום קאנצערט אפשר בלויז דערפאר ווייל זיי וועלען מיטהעלפען אין דער אונטערנעהמונג פון דער חשוב'ער אידישער געזעלשאפט, די בני יעקב. קיין איך אין שטאדט וואלט ניט געוואלט זאגען א הוץ טון פון דיזער סאסייעטי, אבער די וואס וועלען קומען אהן וועלען אזא האבען פארגעניגען דאס זיי וועלען זיך איבערציינגען אז זיי האבען זיך געטון מעהר טובה ווי די בני יעקב.

ניט אפט קומט אויס דעם אידען צו הערען מוזיק, און אויך ניט אפט הערען אידען פון יענע הימלישע טענער וואס קאנען בלויז צוטרייסלען דאס אידישע הארץ.

און דאס איז די אורזאכע פארוואס דער מארגענדיגער אווענט וועט פון די אמת'ע ליעבהאבער פון דער אידישער מוזיק. ערוואַרטעט מיט גרויס אונגעדולדיגקייט.

אויסער חזן ס. קווארטין, קומט אויך צום קאנצערט זיין באגאבטע טאכטער די שעהנסטע סאפראנא זינגערין צו באטייליגען זיך אין פראגראם. אויף איהר זאגען געזאנג קריטיקער דאס זי איז די זעלטענסטע סאפראנא זינגערין אויף דער ביהנע.

מיט איין ווארט. עס זענען ניט פאראן קיין אורזאכען פאר ניט קומען צום מארגענדיגען קאנצערט, וועלכער איז איינער פון די גרעסטע חזנישע קאנצערטען.

ארטאדאקסישע אידען ווי ראדיקאלע, נאציאנאלע און כתם אידען. אלע דארפען זיין מארגען אווענט אין מעסי האל צו הערען אזא זעלטען רייכען קאנצערט פון חזן ס. קווארטין מיט זיין טאכטער.

רוסישע ציוניסטישע דעלעגאציע שטארק געגען בראנדייס צו זיין טשערמאן

דר. מאקס נארדוי פאדערט אן אלמע כטיגען - ציוניסטישען - קאנגרעס. — וויצמאן פאדערט געלט פון אמעריקא.

(אינט. איד. פרעס ביורא.)

ניו־יארק, יולי, 5.

פון לאנדאן, ענגלאנד קומען אן אינפארמאציעס אז צווישען די ציוניסטישע דעלעגאטען וואס געפינען זיך ביים אלוועלטליכען ציוניסטישען קאנפערענץ וואס איז נעכטען ערעפענט געווארען, קומט פאר א שטארקער סכסוך ווער עס זאל זיין דער פארזיצענדער פון דער קאנפערענץ.

די אמעריקאנער דעלעגאציע, וועלכע פיהלט זיך אז צו איהר באלאנגט דער כבוד פון האבען דעם פרעזידענט האט ארויסגעשטעלט דעם סופרים קארט רזשאסטיס לואיס ד. בראנדייס אלס דעם קאנדידאט.

אלס די שטארקסטע אפאזיציע געגען בראנדייס'ען האט ארויסגעטראטען די רוסישע דעלעגאציע.

דר. נארדוי אלס פיהרער.

אנדערע חלוקי דעות'ן וואס קומען פאר צווישען די דעלעגאטען איז הויפטזעכליך די פראגע וואס פאר א מאכט עס זאל האבען דער ציוניסטישער קאנגרעס און דער אויפגאבע איינצואָרדנען פאלעסטינא אלס די אידישע היים.

דר. מאקס נארדוי, איינער פון די עלצטע און וויכטיגסטע פיהרער פון דער ציוניסטישער באוועגונג, איז דער אנפיהרער פון א גרויסער גרופע עקסטרעמיסטען וואס פאדערען אז דער קאנגרעס זאל זיין די איינציגע באפאלמעכטיגסטע קערפערשאפט, וואס זאל האבען די אימבאשרענקטע דעה אין דורכפיהרען די אויפגאבען פאר דער אויפבויאונג פון אידישען לאנד.

פיהרערשאפט מוז מען זיך פארדינען.

אין א רעדע וואס פראפעסאר חיים וויצמאן האט געהאלטען האט ער ערקלערט, אז אין פאל די אמעריקאנער ציוניסטישע דעלעגאציע וועט ניט באווייזען צו שאפען גרויסע פאנדען פאר ארץ ישראל, דאן וועט זי פארלירען די אויטאריטעט איבער דער פיהרערשאפט.

הונדערט מיליאן איז נויטיג.

לאנדאן, יולי, 5.

די ציוניסטישע אדמיניסטראציע האט אן אויסגעארביטען פלאן פארצולייגען פאר'ן קאנפערענץ אז עס מוז געשאפען ווערען א סומע פון הונדערט מיליאן דאלאר פאר דער אויפבויאונג פון אידישען לאנד.

אנדערע פלענער וואס די אדמיניסטראציע וועט פארלייגען זענען וועגען דער אימיגראציע און קאלאניזאציע אויף א גרויסען מאסשטאב.

עס איז ערקלערט געווארען אויפ'ן קאנפערענץ פון מר. יעקב דע האאז, דאס די איינוואנדערונג נאך ארץ ישראל האט זיך שוין אנגעפאנגען און עס מוז גלייך אונטערנומען ווערען די ריזיגע ארבייטען פון אייפבויען הייזער, שטעדט, אייזענבאהנען, האפענס, וואסער לייטונגען און פארשיעדענע אנדערע נויטיגע איינריכטונגען.

דע האאז האט געזאגט, אז די אויפגאבע פון'ם קאנפערענץ איז צו ארגאניזירען אט דיזע גאנצע ארבייטען פון שאפען דאס געלט, אנשטעלען די בעסטע אינזשינירען און אויך געשעפטס פעהיגע מענשען אלס פיהרער.

מזרחי פאדערט צו האבען א דעה איבער דער ערציהונג

די מזרחי דעלעגאציע ביים קאנפערענץ האט זיך אפגענומען איהר בייטעל מיט פאדערונגען. זי וויל פארלאנגען פון'ם קאנפערענץ אז דער חנוך, די קינדער ערציהונג, זאל איבערגעגעבען ווערען אין איהרע הענט.

אלס פארשטעהער פון דער אמעריקאנער מזרחי דעלעגאציע איז מר. גדליהו בובליק, פון ניו־יארק. ער האט ערקלערט דאס די מזרחי וועט פאקערען איהרע מינאריטעט רעכטע אויף אנצופיהרען די רעליגיעזע ערציהונג ווארום דער איצטיגער ציוניזם שטעלט אין געפאהר די רעליגיע.

די אידישע "בהעמא" אין פאריז

(פארזעצונג פון פירוש 4.)

פראכט מיט פארזואנדערונג דעם פרעמ־דען "גוי", וועלכער אינטערעסירט זיך מיט זיי און האבען אויך געשמייכעלט, זעהענדיג ווי איך רעד מיט קליינע קינדער אויף שפאניאליש, וועלכע איז די אידישע אומגאנגס - שפראך אין סאלאניקי און אין נאהענטען מזרח.

אין "היים", וואו ס'געפינען זיך די דאזיגע אומגליקליכע, זענען די לעצטע צוויי וואכען דורכגעגאנגען איבער 2000 עמיגראנטען. דאס האבען זיי זיך א ביסעל אפגערוהט פון ארומשלעפעניש, מאטערניש, טראך און פאגראם - שרעק. דא באקומען זיי א מאהלצייט צוויי מאל טעגליך און טיי. דא קומען אן 30 — 40 מאן א טאג און יעדע וואך ווערט ארויסגעשיקט א פארטיע קיין אמעריקא, ארגענטינא, אויסטראליען און באגלייטונג פון אגענטען, וועלכע גיבען אויף זיי אכטונג. זיי ווערען באזארגט מיט מעדיצינישער הילף, א באד, מען בעסערט אויס זייערע מלבושים, מען שאפט זיי די נויטיגע וויזעס, מען טע־לעגראפירט צו זייערע קרובים און מען גיט זיי אויך עצות און שריפטליכע אנ־

וויזונגען, אז זיי זאלען זיך נישט מי־שען אין אינערליכע פאליטישע ענינים.

פרייזען פון הויז - מאטעריא־לען שטייגען

דעם סיטי ארכיטעקט'ס דעפארט־מענט האט ארויסגעגעבען א רעפארט, וואס ווייזט אז דער דורכשניטליכער פרייז פון אויסבויען א הויז אין טאראנטא האט היינטיגען חודש יוני געקאסט מיט 188 דאלאר טייערער ווי אין חודש יוני פון לעצטען יאהר.

LOEW'S

לאעווס יאנג סטריט טעאטער

אונאונטערבראכען 12,30 מיטאג ביז 11 אווענטס, נאכמיטאג 20 סענט, אווענט 35 ביז 50 סענט.

טעל. מיין 8660. — היי קלאס וואדעוויל. — באקס סיטס רעזערווירט.

א גאנצע וואך. — פאפולערע פרייזען.

קאנסטאנס טאלמעדזש אין "ליבע עקספערט"

מיידלאך! ווילט איהר וויסען ווי אזוי צו מאכען אז דער מאן וועלכען זאל זיך אין אייך פארליעבען? קאנסטאנס טאלמעדזש וועט עס אייך ווייזען אין "דער ליעבע עקספערט".

זעקס ערשט קלאסיגע וואדעוויל אקטען. שעהנע קאמעדיע פיטשורס.

HIPPODROME

א גאנצע וואך.

א גאנצע וואך.

ספעשעל פיטשור בילד

דער בארוהמטער כאראקטער אקטיאר

פרענק קיענען

אין "טליענדע קיילען"

ווערט געצייגט 1.20 4.15 און 7.45 אווענטס. — גרענט און וואלאס, פרעדי קעלי, נעלסאן און ביילי, לידא מעקמילא, פאטע פאלארד קאמעדיע.

לואיס ם. סינגער

לאיער און נאטארי פאבליק

קאמישאנער פאר אלע פראווינצען פון קענעדע.

לאא אפיס 154 סימקא סטריט.

טעלעפאן עדלייד 1440 · וואוינונג 433 פאלמערסטאן בולווארד

טעלעפאן עדלייד 1441 · טעלעפאן קאלעדזש 4366

ALLEN THEATRE

א גאנצע וואך

קעטריזמעקדא־נאלד

— אין —

דער ווענדונגס פאקט

דער ראמאנס פון א פרוי'ס זעלבסט אויפאפערונג.

די שעהנסטע פאטא פלעי פון יאהר.

טאראנטא ווארשט און פיש סמאוקינג מאנופעקטשורינג

מיר מאכען באקאנט אז איהר קענט ביי אונז באקומען צו יעדער צייט גע־סמוקטע פישען, אויך מאכען מיר די בעסטע ווארשטען און פאסטרא־מא. מיר קויפען נאר כשר'ע פליישען פון די אידישע האלסיילער. די שטרענגסטע כשרות לויט די אומשטענדען.

ארדערס ווערען פינקטליך דעליווערט. קאנטרי ארדערס דעליווערט פון א דאלאר און העכער.

גיט אונז א טרייעל און איהר וועט דאן בלייבען אונזער שטענדי־גער קאסטומער.

משה דייוויס

266 פארלאמענט סט. טעל. מיין 909

טעלעפאן ארעלייד 5615.

דר. מ. קייטס

דענטיסט.

218½ קווין וועסט.

(קאר. מיקאל סטריט.)

טאראנטא.

מעמבערס פון לאק. 14 א. ל. ג. וו.

א מיטינג

פאר דיזע מאנטאג דעם 5 יולי

ווערט פון דיזען לאקאל גערופען 8.30 אווענט

אין 84 בעווערלי סטריט

בי דיזען מיטינג וועלען איסטאלירט ווערען די בעאמטע פאר'ן נעקסטען טערמין. עס איז ניט מעהר ווי רעכט, אז יעדער פון אייך זאל ביי דיזען מיטינג אנוועזענד זיין.

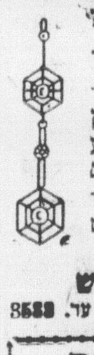
מיט אכטונג,

עקזעקוטיוו באארד לאק. 14.

סעש'ס דזשולערי סטאר

אין 145½ קווין סטריט וועסט

מיר פארקויפען אויס אונזער סטאק ווייל מיר געהן אין האלסייל ביזנעס.



אזוי פארקויפען מיר יעדען אר־טיקעל פיעל בילינגער ווי אימער.

עקסטרא בארגיינס אין דיימאנדס, וואטשעס. נייע סטייל לייכטער אויסנאהם שעהן. קאט גלעס. פאר־שפעטיגט ניט און קומט גלייך.

אייער פריינט סעש

145½ קווין סט. וו. טעלעפאן עד. 3583

דזשולערי הענדלער און דזשולערי סטארקיפערס אויפמערקזאם

זיים וויסען, אז איך,

ם. העלער

האב זיך גענומען צו דער ארבייט, אונבין ווילינג צו מאכען אלערליי דזשולערי דזשאבס פאר דער טרייד.

רופט מיך אדער זעהט זיך מיט מיר, ווען איהר דארפט מאכען אייערע דזשולערי דזשאבס. און איהר וועט זיין צופריעדען.

אלערליי רינגען, קלענערע אדער גרעסערע, געמאכט צום סייז.

מיין נייער אדרעס איז

251 Queen St. West

טעלעפאן אדלייד 3967

פעקפאר און שולמאן

לאיערס

303 לעמסדאן בילדונג. טאראנטא.

6 עדלייד סטריט איסט קארנער יאנג סטריט.

טעלעפאן מיין 4359.

דר. ב. ברעגמאן

דענטיסט

בעסטע ארבייט פאר מעסיגע פרייזען.

544 קווין סטריט וועסט, איבער הופערס דראג סטאר, טאראנטא.

מר. דזשיי וו. בראדי

ווינשט צו אנאנסירען צו זיינע פיעלע קליענטען און פריינט דאס דעם 1-טען יולי וועט ער האבען זיין אפיס 710 טעמפעל בילדינג

דער נאמען פון דער פירמא וועט זיין דזשיי. וו. בראדי און קאמפ.

פרעסטאן ספרינג און דעלמאנטו האטעל

וועלכער איז יעצט איבערגעפיקסט געווארען. מיט פולע באקוועמליכ־קייטען וועט ערעפענט ווערען, אונטער א נייעם מענעדזשמענט

דעם 18-טען יוני

פאר אויסקינפטע ווענדעט זיך צו

מ. אייזענבערג

דער אלט - באוואוסטער האטעל קיפער פון דעטראיט מישיגען, איז יעצט אין פרעסטאן אנטאריא.

מ. אייזענבערג פראפ.

דר. א. ל. הימעלשטיין

דענטיסט

דאמיניאן באנק בילדינג קארנער מיקאל און דאנדעס סטריט. קאל. 6441.

אלערליי עלעקטריק ווייערינג ווערט געמאכט ביי די

אנטעריא עלעקטריק און פיקסשורס קא.

649½ קווין סט. וועסט

דארפט איהר ווייערען אייער הויז, סטאר, פעקטארי, קאמפליט מיט פיקטשורס?

טעלעפאנירט ארעלייד 6556.

אויך האבען מיר אלערליי עלעקטריק פיקסשורס און לאמפען. סי. א. ד. ארדערס ווערט דעליווערט נישט ווענינער ווי 5 לאמפען.

אונזער מאטא איז צופריעדענהייט.

הויז טעלעפאן מיין 6367.

ס. ניסענבאם פראפרייט.

פ. שלייפער

307 אגוסטא עוועניו.

איהר דארפט ניט קלעהרען וואו צו־געהן ווענען די פאלגענדע ארבייטען. ווען איהר רופט נאר אף קאל. 6621 אזוי קום איך בלאד צו אייך.

איך פאררעכט וועלכע עס איז מין גראמאפאנען. לייכטע מאשישנערי. וואג סקיילס. ניי אדער ריפיירד שלעסער, שליסעס. אלערליי בייבי קערעדזשעס פאררעכט. אלערהאנד־שלאסער ארבייט.

צופריעדענהייט גאראנטירט.

איינמאל גוט געמאכט מיינט גע־סייפט געלד.

ענגלישע און אידישע רעקארדס צו פארקויפען.

איינציגער אידישער שלאסער, 24 יאהר בעל מלאכה.

ספעשעל נאטיס צו אונזערע קאסטימערס

ארדערט קוילען יעצט און ווארט ניט אויף דער לעצטער מינוט, ווייל שפעטער וועט איהר צאהלען דאבעל און דאצו וועט איהר נאך ניט קענען באקומען.

THE EATON COAL CO.

Phone Ad. 2696

איטאן קאהל קא.

אפיס 352 קווין וועסט טעל. עדל. 2696

ה. ליפאווסקי

106 ליפינקאט סטריט.

קאנטראקטאר פאר עלעקטרישע איינ־ריכטונגען, מאכט אלעס וואס בא־לאנגט צו א עלעקטרישען. ציהט ארויין עלעקטרישע דראטען אין הייזער און פעקטאריעס, העגנט אויף שעהנע פיק־טשורס, ספעציאליסט אין אלע רע־פיירס. מען קאן אונז רופען ביי טאג אדער ביינאכט.

טעלעפאן קאלעדזש 9015.

מצבות אויספארקויף

אזוי ווי איך געה מופען פון 123דאנדעס סטריט וועסט צו 140 עליזאבעט סטריט פערקויף איך מצבות בילינגער ווי אימאל, קומט איבערצייגט אייך.

ה. גאלדבערג

123 און 171 דאנדעס סטריט וועסט

אויך מאך איך סיינס צו בילינגפרייזען.

טעלעפאן ארעלייד 3480.

בייסיקעלס אויספארקויף

א גרויסער סטאק פון הונדערטער בייסיקעלס ווערט פארקויפט צו רעדוצירטע פרייזען צוליעב מאנגעל אין פלאץ.

קויפט יעצט שפארט פון 15 ביז 20 דאלאר.

פערעלס מאטאר בייק מיט טענק און סטענד אין קעריער רעגולער פרייז 75 דאלאר פאר קעש $57.50.

פיערלעס דאבעל באר רעג. 65 פאר קעש $52.50

פיערלערס סינגעל באר רעגולאר $60 פאר קעש $47.00

דיזע בייסיקעלס זענען פיעל בא־וואוסט, דורכאויס גאראנטירט אויך א גרויסען סטאק פון סעקאנד הענד בייסי־קעלס פון 15 דאלאר און העכער. קעש אדער לייכטע אפצאהלען.

מיר אינשורען אייער בייסיקעל פאר פייער און גנבה.

PEERLESS BICYCLE WORKS

195 Dundas St. W.

HOW TO BECOME A REAL MUSICIAN?

By taking lessons at Michael Angelo's music school Maestro Michael Angelo will guarantee you a sure success of becoming a real Violin, Mandolin, Cornet. Saxphone player or any other wind and String instruments, also the same Michael Angelo's patient of teaching children to play Violin is not to be compared with any other teachers. So be sure to telephone or come personally regarding your child's mucic education as Sig: Michael Angelo is the only teacher that takes real interest in them, „and be aware of fakers"

Prof. Michael Angelo

Studio at Alhambra Hall 450 Spadina Ave. near College St

Tel. Col. 17

זשורנאל-לעזער

אן אמתע איבעראשונג פאר אייך ווערט פארברייטעט אין די קומענדע טעג אן איבעראשונג וועלכע איהר וועט נעהמען מיט צופרידענהייט און.....

(פארזעצונג מארגען)

קויפט אייערע קוילען פון

יאנעווער בראדערס

וואו איהר בעקומט בלויז ראזשערס קוילען מיט ראזשערס טיקעט

263½ קווין סט. וועסט — טעלעפאן ערלייד 3766

ש. הימעל איינגטנטימער

אויטאמאבילס, טעקסעס צו פארענטען טעלעפאנירט עדלייד 3582, באקומט איהר א טעקסי צו יעדער צייט.

HIMEL'S AUTO LIVERY

מצבות

די שעהנסטע פון מארבעל און גראניט ווערט געמאכט ביי

קעמינס און סאן 120 טעראלי סט. טאראנטא

ראיעלע ארבייט צו מעסיגע פרייזען.

טעלעפאן אדלייד 5957 און קאלעדזש 5714.

A JEWISH CANADIAN DAILY Circulated All Over CANADA And Abroad

THE HEBREW JOURNAL

דער אידישער זשורנאל

פאליטיש
אונאפהענגיג
נאציאנאל

א ציוניסטישע ציימונג וועלכע גיט
פרייהייט פון איינסדרוק
צו אלע שיכטען

VOLUME VII No 2725 Toronto, Tuesday July 6, 1920

ב תמוז פרשה פנחס תרפ.

דינסטאג, דעם 6טען יולי, 1920

PRICE TWO CENTS

N. Y. Public Library 476 Fifth Ave.

לאנדאן האט א רעפארט אז באלשעוויקעס האבען פארנומען לעמבערג-נאך פוילישע מפלות געמאלדען

פוילען געשטעלט אונטער א מיליטע-רישער דיקטאטור

גענעראל ווראנגעל האט שוין אויך געקראגען זיין מפלה. — גאנץ פוילען געשטעלט אונטער דער שטרענגסטער מיליטערישער מאכט. — באלשעוויקעס געהען קוקען שוין אויף ווילנא.

לאנדאן, יולי, 5.

א ידיעה וואס איז צוגעשיקט געווארען פון'ם „דיילי מייל" קארעספאנדענט פון פוילען, לויטעט דאס די באלשעוויקעס זענען אריין אין לעמבער. די הויפט שטאדט פון גאליציען. די באלשעוויקעס האבען אנגעפיהרט א שטארקע אטאקע דורך אוקראינישע געגענדען ארום 35 מייל וועסט פון לעמבערג.

פיעלע דערפער פארנומען אין קרים.

לאנדאן, יולי, 5.

אן אפיציעלע ידיעה דורכ'ן דראט-לאזען טעלעגראף פון מאסקווא זאגט איבער, דאס די באלשעוויקעס האבען דורכגעבראכען די שטארקסטע ליניע פון גענעראל ווראנגעל'ס ארמיי אין קרים און האבען פארנומען א סך דערפער.

עס ווערט געמעלדען דאס א גרויסע מלחמה ווערט אנגעפיהרט אין דער געגענט פון יעקאטערינאסלאוו און אז ווראנגעל'ס ארמייען ווערען צוטריבען פון אלע פאזיציעס. אויבערהאל האבען זיי געליטען גרויסע פארלוסטען.

באלשעוויסטישע קאזאקען פליהען ווי מיט פליגעל.

ווארשא, יולי, 5.

ערקלערונגען וואס זענען ארויסגעגעבען געווארען אין די מיליטערישע קרייזען לויטען דאס די פוילישע ארמיי האט שוין מעהר ניט קיין שום אויסזיכטען צו קאנען ארויסשטעלען א ווירקזאמע געגנערשאפט צו די פליהענדע באלשעוויסטישע קאזאקען. גענעראל בודעני האט אן אומגעהויער גרויסע צאהל קאזאקען געגען וועמען די פוילישע ארמיי איז אפסאלוט מאכטלאז.

רעפארטען ווערען אויך ארויסגעגעבען אז אויף דעם צפון פראנט ברענגען...

די באלשעוויקעס איצט נאך צוזאמען א פיעל גרעסערע ארמיי.

געהען נאך ווילנא.

עס איז געגעבען געווארען אן אנצוהערעניש אז די באלשעוויקעס האבען ערשט אנגעפאנגען צו ארגאניזירען אן ארמיי וואס זאל מארשירען ווייטער פון אוקראינע און טאקע גלייך געהן אין די אמת'ע פוילישע גרענעצען. די ערשטע אפזיכט וואוהין די באלשעוויקעס ווילען זיך ווענדען וועט זיין צו ווילנא, און דערנאך צו דעם גאנצען צפון געגענט פון פוילען.

פילסודסקי דער דיקטאטאר.

דאס וואס גענעראל פילסודסקי האט איינגעפאדערט דעם קריעגס ראט איבערצונעהמען די ממשלה איבער'ן לאנד און אפשאפען די ציווילע רעגירונג איז געווען דער לעצטער סמן וואס האט אנגעזאגט, אז מיליטעריש איז שוין ניטא קיין האפנונגען, און אז די רעגירונג האט סוף כל סוף אפגעמאכט איהר מיינונג צו קוקען דעם אמת גלייך אין די אויגען אריין. עס איז פשוט ערקלערט געווארען אז דער שונא שטעהט שוין ביי פארשלאגען צו ווערען פון די באלשעוויקעס.

וואס דער קריעגס ראט וועט טוהן.

עס איבערגעגעבען געווארען די אפסאלוטע אומבאשרענקטע מאכט דעם קריגס ראט צו זעהען באשיצען פוילען פון שלונגען צו ווערען פון די באלשעוויקעס.

דאס פארלאמענט האט איבערגעגעבען צום קריגס ראט די מאכט דורכצופיהרען א דיקטאטור אין לאנד.

גענעראל פילסודסקי שטעהט אויף דער שפיץ פון ראט און ער וועט אפסאלוט דורכפיהרען אלעס וואס ער וועט געפינען פאר נויטיג.

רבנים פארביטען די שוחטים צו שעכטען בהמות

שוחטים פאלגען איין טאג. — קאנען זיך ניט פארגלייכען און געהען היינט ווידער שעכטען. — קהלה פאדערט ווידער. — האפענונגס לאגע אין דער פלייש פראגע. — שוחטים צופריעדען צו פארלאזען זיך אויף מענשען.

דאס אומרוואלטנעמע איז געשעהען. די רבנים האבען אויף זיך גענומען דעם אחריות און האבען אויסגעפאלגט דעם באשלוס פון דעם זונטאגיגען קהלה מיטינג און פארבאטען די שוחטים צו קוילען בהמות.

די שוחטים האבען נעכטען געפאלגט דעם באשלוס און האבען ניט געקוילעט.

היינט אבער וועלען די שוחטים ווידער קוילען. בלויז דער רבונו של עולם וויסט אפשר וואס פון דער גאנצער לאגע וועט ארויסקומען.

מאדנע האנדלונג פון די רבנים.

א קאמיטע פון שוחטים וואס האט באזוכט די רעדאקציע פון „אידישען זשורנאל" נעכטען אווענט האט געוויזען אויף א קליין שטיקעל פאפיר אויפגעשריבען אן אזהרה פון ארע דריי רבנים אנזאגענדיג די שוחטים אויסצופאלגען דעם באשלוס פון דער קהלה און ניט שעכטען.

ענטמוטיגטע און מיט פארשטיקטע שטימע האבען די שוחטים געענטפערט אויף דער פראגע פון דעם „זשורנאל" פארשטעהער דאס די שוחטים וועלען צו זיין די רבנים...

דער קוילען. מעג דאס אפילו אויסקומען להפך דעם פארלאנג פון די רבנים.

אוממעגליך הרבצוקומען.

אויף ווייטערדיגע פראגען האבען די שוחטים דערצעהלט דאס די רבנים שטעלען זיי אזעלכע פאדערונגען וואס זענען כמעט אוממעגליך נאכצוגעבען.

די רבנים, האבען די שוחטים ערקלערט, פאדערען ווידער אז די שוחטים זאלען זיך אונטערווארפען דער אבסאלוטער אויטאריטעט פון דער קהלה, אבער אויף דער טענה אז אויב די קהלה נעהמט זיך רעכטע דארף זי דאך האבען פליכטען, און אז די ערשטע פליכט דארף זיין צו גאראנטירען די שכירות. אויף דיזע טענה ווערט אין גאנצען איגנארירט.

דיש שוחטים האבען ווידער ערקלערט דאס זיי זענען צופריעדען צו געבען וויפיעל געלט די רבנים ווילען אויף כשרות אבער אפילו פון דעם האבען זיי זיך אפגעזאגט.

מיט די שלאכט-הויזער, און דאס וואלט געמיינט אז די שוחטים וואלטען קיינמאל ניט געטארט ארויסשטעלען קיין פאדערונגען געגען די שלאכט הייזער אהן די רבנים'ס הסכמה.

ווילען עהרליכע מענשען זאלען אורטיילען.

די שוחטים האבען איבערגעגעבען, א סך אנדערע פונקטען, וועלכע מיט זייער מיינונג קאנען זיי ניט נאכגעבען, (צוליעב מאנגעל אין פלאץ מוזען איינגע איסגעלאזען ווערען). אבער אויף א פראגע פון „זשורנאל" פארשטעהער: „וואס זשע וועט זיין דער סוף פון דער איצטיגער לאגע?" האבען די שוחטים אפסאלוט ניט געקאנט ענטפערען א חוץ דעם ענטפער: „מיר זענען דאך טאטעס פון קינדער, מוזען מיר דערוויל געהען שעכטען און פארדינען אויף ברויט".

דער „זשורנאל" פארשטעהער האט זיי האן געמאכט א פארשלאג, אז אומפא-טייאישע זייטיגע מענשען זאלען איבערקליבען ווערען פון ביידע צדדים כדי אויסצוגעפינען און איסוועג צו קאנען ארויסקריכען פון דער שווערער לאגע אויף דעם האבען די שוחטים געענטפערט:

„אדרבא, הלואי וואלט איהר דאס געקענט דורכפיהרען, אפשר וואלטען ווייטיגע ניט - פאראינטערעסירטע מענשען געקאנט אויסגעפינען א מיטעל. מיר בעטען איך טאקע", האבען איינגע שוחטים צוגעגעבען. „מאכט אזא פאר שלאג: חוץ דער איגער ציימונג און ראן זענען צד וואס וועט ניט וועלען איינגעהן צו פארלאזען זיך אויף אומפארטייאישע מענשען וועט זיך ארויסווייזען אין אמת'ן געשטאלט. מיר האבען זיי דיזע בקשה פארשפראכען.

פאדערען צו באשעפטיגען בלויז ...

וויכטיג פאר אוקראי-נער אידען

אין פארלויף פונ'ם נעכטיגען טאג האבען זיך צעהנדליגע לעזער געווענדעט צו אונז נאך אינפארמאציעס וועגען די גרופען וועלכע מיר דרוקען אין „אידישען זשורנאל".

מיר ערקלערען דא ווידער אמאהל אז מיר דרוקען בלויז אלע גרוסען וועלכע האבען צו טון מיט קאנאדער אידען, אזוי אז אלע אונזערע לעזער וועלכע זענען געקומען פון אוקראינע דירעקט קיין קאנאדע, וועלען זעהן זייערע גרוסען אין „זשורנאל" אויב זייערע קרובים האבען זיי אזעלכע געשיקט.

אוקראינער אידען וועלכע זענען געקומען אין די שטאאטען און נאכהער געקומען קיין קאנאדע, אויב זיי וועלען וויסען וועגען גריסען פון זייערע קרובים, קענען זיי זיך ווענדען צו אינזער מיטארבייטער ה. מ. קירשענבוים צווישען 6 און 9 א זייגער אין אווענט אין „זשורנאל" אפיס.

די גרוסען זענען אונז צוגעשיקט פון דר. באגען, און וועלען געדרוקט זיין יעדען טאג אין „אידישען זשורנאל" פונקט ווי היינט.

פאדערען צו באשעפטיגען בלויז ביהרגער.

די באלעבאטים פון דער אסאסיאיישאן וואס לייגען די טשיינעזע העהרען אין די שטאדטישע קאנאלען האבען ארויס געגעבען א פעטיציע צום סיטי קאונסיל פאדערענדיג, דאס דער סיטי קאונסיל זאל באשליסען אנצושטעלען ביים לייגען די רעהרען בלויז ענגלישע אונטערטאהנען.

די אסאסיאיישאן זאגט דאס יעדער ארבייטער וואס וועט אנגעשטעלט ווערען זאל דארפען אויסהאלטען אן עקזאמען צי ער קאן ענגליש, און צו ער איז אן אונטערטאהן ענגלאנד.

פריצ'ס אייזענבאהן ארונטער פון די רעלסען.

בר'דושטאן, יולי, 5.

די אייזענבאהן מיט וועלכער דער פרינץ און וויילס איז געפאהרען איבער אויסטראליען איז ארונטער פון די רעלסען. עס זענען ניט געשעדיגט געווארען קיין מענשען.

טעלעפאן קאמפאניע וויל שוין נאך נעלה.

מר. דאגסטען, דער מענעדזשער פון דער בעל טעלעפאן קאמפאניע האט נעכטען ערקלערט דאס די פרייזען פון טעלעפאן וועלען אין ניבען מוזען געהעכערט ווערען, ווארום די שכירות פון די ארבייטער און פרייזען אויף מאטעריאל זענען שטארק געשטיגען.

די קאמפאניע האט ערשט ניט לאנג צוריק געהעכערט דעם פרייז מיט צעהן פראצענט. אבער דער פרעזידענט פון דער קאמפאניע האט געזאגט דאס אלעס זאכען זענען טייערער געווארען מיט הונדערט פראצענט און די קאמפאניע מוז האבען מעהר הכנסה.

יוניווערזיטי שוהל דינגט א חזן

די דירעקטארען פון יוניווערזיטי עוו. שוהל אנאנסירען דאס זיי האבען שוין אנגאזשירט אלס זייער חזן דעם באקאנטען זינגער פון טאראנטא הער א. פעלסקי.

די שוהל האלט אויך אין אונטער האנדלען וועגען אנשטעלען אן ענגליש-שפרעכענדען ראבינער אויפ'ן פלאץ פון געשיעדענעם ראבי פרייס.

הפנים אז ער וויסט ניט דאס שפריכווארט.

אב. גרינשפאן איז אנגעקלאגט געווארען פון וואסיל בערעצקי פאר מאכען איהם א פאר ציי בענם אויפ'ן פנים. גרינשפאן האט געזאגט אז ער האט דאס געטון דערפאר ווייל ער האט זיך אנגענומען פאר א קליין קינד וועמען בערעצקי האט געשלאגען. אבער דער מעדזשיסטרייט האט איהם באשטראפט מיט צוויי דאלאר פאר זיין בראווקייט, און האט איהם דערמאהנט אן דעם ווערטעל: „מיינד יור אן ביזנעס".

רוסישע ציוניסטישע דעלעגאציע שטארק געגען בראנדייס צו זיין טשערמאן

דר. מאקס נאָרדוי פאדערט אן אלמענטינען - ציוניסטישען - קאנגרעס. — וויצמאן פאדערט געלט פון אמעריקא.

(אינט. איד. פרעס ביורא.)

חזן קווארטין מיט זיין טאכטער מאר-גען אין מעסי האל

גרייטען צו א שעהנעם קבלת פנים. — זעלטען רייכער פראגראם פאר ברייטעט.

אמת אידישע, הארציגע מוזיק, וועל-...

פוילען שטעהט איצט געבראנדמארקט פאר דער גאנצער וועלט אלס פאגראמשציקעס

פארעפענטליכטער רעפארט פון סער סטיוארט סעמיועל באשטעטיגט אלע קלאגען. — אמבאסאדאר זאגט פוילען האט פארשוויגען און ניט גע-האלפען די אידען. — סטיוארט'ס רעקאמענדאציעס.

(אינט. איד. פרעס ביורא.)

ארגאניזירט די פאגראמען.

עטוואס מוז געטון ווערען.

דער אמבאסאדאר זאגט אויך אז עפעס וואס מוז געטון ווערען אפצושטעלען די פאגראמען ווארום די בלויזע פראטעסטען ...

[illegible]

נאכוואס זוכען און ניט געפינען?

דארפט איהר האבען א וואוינונג? האט איהר צו פארקויפען עפעס וואס בען? נאכוואס זוכען אומזיסט און ניט געפינען די ריכטיגע זאכען וואס איהר דארפט, אדער צו וואס זאלט איהר זיך פארשאפען איבעריגע ארבייט? א קליינער אנאנס אין „אידישען זשורנאל" וועט אייך פארשפארען די אלע צרות. פאר א קליינער סומע געלט באקומט איהר די אלע זאכען און איהר קאנט אייך צוגויס-רעדען מיט די פאסינגע מענשען.

אינזער אפיס איז אפען ביז 9 א זייגער אין אווענט.

אפיס שטונדען פון Banker מר. ה. וויינבערג'ס ביזניס דעפארט-מענט בלייבען ווי געווען ביז 6.

ניזאם
טערקישע סיגאַרעטס
10 פאר 18 סענט
2 פעקעדזשעס פאר 35 סענט

דער אומגליקליכער קרנז
א ראמאן אויס דעם אידישען לעבען אין קאנאדע

— פון —
ב. בּאראַץ

פארפאסער פון ,,די שעהנע רבקה", ,,איהר געהיימניס" ,,פיינעלע" און אנדערע ראמאנען.

(73-טע פארזעצונג)

מאקס האט ביי זיך גאנץ גוט גע־וואוסט אז אויב ער וויל נאך לעבען אויף דער וועלט מוז ער אנגעהמען זיין פא־טערס עצה און זיך אריבערבאפען אין מעקסיקא וואו ניט וועט ער סוף כל סוף דאך אריינפאלען אין די הענט פון דער פאליציי, דאך האט זיך איהם ניט גע־וואלט אפרייסען פון דער וועלט אין וועלכער ער האט אזא לאנגע צייט גע־לעבט, אויעקפאהרען אין מעקסיקא, האט פאר מאקסען געמיינט אפרייסען זיך פון דער לעבעדיגער וועלט און אוועק אין דער פארגעסענהייט.

אמת אויך אין מעקסיקא האט מען איהם געקענט כאפען, אבער דארטען וואלט ער געווען זיכער ווי ביי זיך אין דער היים. אין ניט זעהענדיג פאר זיך קיין אנדער אויסוועג, האט ער בא־שלאסען צו פאהרען נאך מעקסיקא אבער, פונקט אזוי ווי ער האט דאס באשלאסען אזוי האט ער אויך ביי זיך פעסט בא־שלאסען אז וואס עס זאל ניט געשעהן מיט איהם, און וועלכע געפאהר ער זאל גיט דארפען אויסשטעהן מוז ער אונטער אלע אומשטענדען זיך זעהן מיט עמאן איידער ער פאהרט נאך מעקסיקא.

וואס אייגענטליך עס וועט איהם דערפון ארויסקומען ווען ער וועט זי זעהן, דערפון האט ער ניט געטראכט, דער וואונש אבער צו זעהען זי איז געווען א ברענענדער. דער וואונש האט אויס־געפילט זיין גאנצען וועזען, און קוים האט מאקס עטוואס אריינגענומען אין זי־נען האט ער עס געמוזט דורכפיהרען.

ביי דער פאמיליע איז באשלאסען געווארען אז העכסטענס זאל מאקס פאר־ברענגען נאך איין וואך אין ניו יארק אין דערנאך זאל ער זיך גלייך נעהמען צו דער רייזע.

יעדען טאג פלעגט מאקס א גאנצע היבשע צייט פון אווענט פארברענגען מיט זיינע עלטערן ביי זיין טאנטע אין הויז, אבער אי דער פאטער אי די מוטער האבען אנגעטומען די פארזיכ־טיגסטע מיטלען, זיי זאלען פון קיינעם ניט באמערקט ווערען, און זאגאר די נאהענטסטע פריינט האבען ניט געוואוסט אז מאקס איז אין ניו יארק.

א דאנק די פארזיכטיגע מיטלען האט זיך די פאליציי איוסגעמאטערט, דער ניו יארקער דעטעקטיוו דעפארטמענט האט געהאט געניג צו טון אין ניו יארק, גין דער דאזיגער וועלט שטאדט וואו פאר ברעכער און פארברעכען איז קיין נייעס ניט האט זיי ניט אויסגעפעהלט זייער איי־גענע ארבייט און ניט נאר זיך פארנעה־מען מיט א קיים פון קאלגאריע קענעדע. און דעריבער האט די פאליציי אין גאנ־צען אויפגעגעבען דאס היטען פון דעם אלטען גארטנאס הויז און האט זיך ניט אפגעגעבען ספעציעל מיט זוכען מאקסען, די האט איהם בלויז געהאלטען אויף די "רעקארדס" פונקט ווי אלע ניט ערפאלג־רייכע קייסעס.

די וואך איז גאנציישנעל פאראיבער, און וואס נעהענטער עס איז געקומען דער טאג אין וועלכען מאקס האט געדארפט אפשיידט נעהמען פון זיינע עלטערן פי־לייכט אויף עביג, אלץ שווערער איז מאקסען געווארען אויף'ן הארצען.

ניט בעסער איז זיינע עלטערן גע־ווען. אבער עס איז געווען אן אונפאר־מיידליכע זאך, א זאך וועלכע האט גע־מוזט געטון ווערען און עס האט אנדערש ניט געקענט זיין.

אויב דאס באנגעניש צווישען די עלטערען מיט'ן זוהן איז געווען א ריהרענ־דע. איז דער אפשיעד געווען א הארץ רייסענדער. די מאמע איז ארויסגעפא־לען דעם זוהן אויף'ן האלז און האט איהם אזוי לאנג געקושט און געוויינט ביז זי איז אין אהנמאכט געפאלען. מאקס אליין איז אזוי צובראכען געווארען. אז עס האט געמוזט האבען הילף מען זאל איהם פון הויז ארויספיהרען.

דער איינציגער וועלכער האט זיך גע־האלטען שטארק איז געווען דער אלטער. ער האט אמת מיט א שטארק געבראכענער שטימע און טרערען וועלכע האבען אין האלז געשטיקט געזאגט:

פאהר געזונד מיין קינד, און איך האף צו גאט אז ער וועט מיך נאך לא־זען לעבען צו זעהן דיך נאך אמאל ווי א פרייען מענשען.

מאקס איז אוועקגעפאהרען, ער איז אבער ניט געפאהרען צום מעקסיקאנישען גרענעץ, נאר ער איז דירעקט געפאה־רען צום קענעדער גרענעץ.

איידער מאקס איז ארויסגעפאהרען האט ער זיך געקויפט א נייעם בראונינג רעוואלוער וועלכען ער האט גוט אנגע־לאדען, און געטען האט ער עס מיט'ן באשלוס. אז אין פאל ער וועט זעהן אז ער איז אריינגעפאלען אין די הענט פון דער פאליציי וועט ער זיך נעהמען דאס לעבען פריהער. אזוי אז זיי וועלען איהם קיין לעבעדיגען אין זייערע הענט ניט האבען.

די רייזע אין קענעדע איז ווירקליך געווען א מעהר ריזיקאלישע איידער מאקס האט זיך געקענט פארשטעלען, ווייל אין דער צייט וואס די אמעריקאנער פא־ליציי איז געווען כמעט גלייכגילטיג צו דער זאך פון זוכען און געפינען דעם אנט־לאפענעם ארעסטאנט פון קאלגאריע איז אבער די קענעדער פאליציי פון כמעט אלע שטעדט געווען שטארק באשעפטיגט מיט זוכען איהם און הונדערטער מענ־שען וועלכע האבען נאר געהאט וועלכע עס איז עהנליכקייט צו מאקסען זענען ארעסטירט געווארען אין פיעלע שטעדט אין קענעדע. זיי האבען אויסגעזוכט יעדען ווינקעלע פון לאנד און וואס מעהר זיי זיינען אונערפאלגרייך געווען אין זייערע ארבייט אלץ פארביסענער זענען זיי געווארען, און עס איז שוין מעהר ניט געווען קיין פראגע פון דעם פרייז/וועלי־כער איז געגעבען געווארען פאר כאפען מאקסען טויט אדער לעבעדיג. עס איז שוין געווען די עקשנות צו געפינען איהם.

די גרענעצען פון דער קענעדער זייט זענען שטארק באוואכט געווארען און יע־דער איינער ווער עס איז נאר אריבער־געפאהרען איז שטרענג עקזאמינירט גע־ווארען. די פאליציי איז אלץ געווען מיט דער טעאריע אז מאקס געפינט זיך נאך אין קענעדע.

אבער טראץ דער דאזיגער שטרענגקייט ביי די גרענעצען איז דאך מאקסען געלונ־גען דאס ערשטע מאהל זיך אריבערצוכאפען אויף דער אמעריקאנער זייט, און דאס מאהל איז עס איהם אויך געלונגען.

ביז נייאגרא פאלס איז ער געפאהרען ווי א געוועהנליכער פאסאזשיר, דער־נאך איז ער אריבער דעם "סוספענשאן" בריק אהן דער מינדעסטער שוועריגקייט, ער איז געגאנגען פיקט פינף אזייגער פארנאכט ווען די ארבייטער פון נייאגרא פאלס אנטעריא וועלכע ארבייטען אין נעיינגרא פאלס ניו יארק געהען צוריק אהיים. ער האט זיך אנגעטון אלטע אווערא|לס און איז אריבער געפאהרען מיט דער עלעקטרישער קאר. איידער ער איז געקומען צו דער קענעדער זייט האט ער שטארקער אנגעטאפט דעם רע־וואלווער וועלכער איז געלעגען אין זיין קעשענע און איז געווען גרייט אויף דאס ערגסטע אבער מען האט איהם קיין זאך ניט געפרעגט און ער איז גליקליך ארי־בער.

מאקס איז געווען דערפון אזוי צופריע־דען אז ער האט אזוי טאנצען געוואלט און נאך דעם זעלבען אווענט איז ער אפגעפאה־רען נאך טאראנטא.

(פארזעצונג פאלגט)

אין דער קאנאדע
מזרחי באוועגונג

האמילטאן: אין האמילטאן האט הרב בערלין גערעדט ביי א גוט - בא־זוכטען מאססמיטינג. דער מיטינג איז אראנזשירט געווארען פון אלע דארטיגע מזרחי און ציוניסטישע אגודות. דער פארזיצענדער איז געווען דער באוואוס־טער מזרחי ארבייטער, הרב בערגער. נאך די פאררעדעס פון דעם מזרחי פאר זיצענדער אין האמילטאן, הרב לוין און דעם ציוניסטישען מר. סוויט, האט הרב ברלין בעהאלטען א רעדע, מיט וועלכע ער האט געשטירעמט דעם עולם. אלס רעזולטאט פון דיזען מיטינג איז בא־באשלאסען געווארען צו שאפען פאר'ן קרן ארץ ישראל $10.000 אין פארלויף פון א קורצע צייט צוזאמען מיט די ציוניסטען. פארלויפיג איז שוין גענוא-מעלט געווארען איבער $4.000.

* * *

אטאווא: א גרויסער מאססמיטינג איז אפגעהאלטען געווארען אין אטאווא. מר. פלארענס איז געווען פארזיצענדער. די רעדנער זיינען געווען הרב ברלין און הרב בערגער. דורך זייער השפעה און איינפלוס - כח איז זיי געלונגען צו שא־פען איבער $100 פאר'ן קרן ארץ ישראל, אין טיזמון און קאמיטעט זיינען אויך גע גרינדעט געווארען צו שאפען אין פאר־לויף פון 2 וואכען $300.

* * *

קוויבעק: א זעהר אינטערעסאנ־טער און כאראקטעריסטישער מיטינג איז פארגעקומען אין קוויבעק. די גאנ־צע שטאט, יונג און אלט, האבען מיט אונגעדולט ערווארטעט הרב ברלין'ען און ס'איז דארט געווען "ליהודים" די שול, וואו דער מיטינג איז אפגעהאל־טען געווארען איז געווען וואונדער־שעהן דעקארירטאון באפוצט מיט אי־דישע פאהנען און פארשיעדענע אויפ־שריפטען. די אידען פון קוויבעק הא־בען עמפפאנגען הרב בערלינ'ען מיט שטו רעמדיגע "הידד" געשרייען און מיט גרויס פאראד. דער מיטינג איז דורכ־געפיהרט געווארען מיט גרויס התלהבות. מר. שטערנליב, סעקרעטאר פון מזרחי איז געווען פארזיצענדער, הרב ברלין, וועלכער איז געווען דער איינציגער רעד נער, איז אויפגענומען געווארען מיט גרויס אוואציע און שטורעמדיגע אפ־לאדיסמענטען. דער לעצטער האט גע־מאכט אן אפיעל פאר'ן קרן ארץ ישראל און אויך פאר'ן רעליעף, און עס איז באשלאסען געווארען, אז די ציוניסטען און די מזרחים זאלען ארבייטען באחדות און זאמלען די געלדערע פאר'ן קרן ארץ ישראל און פאר'ן רעליעף.

באפאלא האטעל פאלט איין, 4 טויט.

באפאלא.

דער סאוטערלאנד האטעל אויף מעין סטריט איז איינגעפאלען טויטענ־דיג פיער לייטע און פארוואונדעט פיעלע. אין האטעל האבען זיך בייגאכט געפו־גען 80 לייטע, דער קלירק ווייס אבער ניט וויפיעל עס זיינען געווען אין האטעל בעת די געביידע איז איינגעפאלען.

דערוויל האט מען פון אונטער די חורבות ארויסגענומען 4 טויטע און פיע־לע פארוואונדעטע.

שיסט זיך ווייל זיין ווייבעל-וויל איהם ניט.

שטעפאן כארעם, 29 יאהר אלט, א רוטענער האט זיך נעכטען דערשאסען אין הויז פון 460 ריטשמאנד סטריט דער־פאר ווייל זיין ווייבעל וועלכע האט איהם פארלאזען מיט א צייט צוריק, האט זיך ניט געוואלט אומקעהרען צו איהם.

די פאליציי זאגט דאס כארעם איז געגאנגען בעטען זיין ווייבעל צו פארגע־בען וואס איז אמאל געווען, אבער ווען זי האט געזאגט אז זי האט א גוטען זכרון האט ער זיך ארויסגעשאסען די געהערען פון יין קאפ.

שיקט געלט צו אייערע קרובים
דורך דער דזשאינט דיסטריביו־שאן קאמיטע.
אפיס שטונדען פון 4 ביז 9 אווענט
זונטאג פון 10 מארגענס ביז 4 נאכמיטאג.
טאראנטאר מלחמה קאנפערענץ
399 ספאדיינע עוועניו
טעלעפאן קאלעדזש 6595.
שפייז קופאנס ווערען נאר ארויסגע־געבען פאר פוילען אליין.

א זעלטענע פאסינגע אפיס

אין דער געביידע פון "אידי־שען זשורנאל" איז פאראהנען א זעלטען שעהנער פלאר. פא־סיג פאר אן אפיס זעהר גוטע קאנדיציעס.

נאכפרעגען אין "זשורנאל" אפיס.

פערזענליכעס

דער בעסטער פארם רעזארט

איז בי מר. ראדניצקי, שעהנע רומס צו פארענטען. פראדוקטען אייגענע. אינפאר־מאציעס 18 אדער 20 דרייפער סט.
טעלעפאן מאנטאלבערט 2912.
(12042—7—15

וועד עס האט פארלארען א וויקטארי באנד זאל זיך נאכפרעגען אין 56 אגוסטא עוו.
(12364

וועגען ראיעלסטע און בעסטע אויסקינפטען פאר אינשורענס ווענ־דעט זיך צו:
פ. ליוואי
ספעשעל לייף אינשורענס אגענט
P. LEVI
Insurance Agent
214 Beverly St. Tel. Coll. 8101

אויב איהר ווילט ערשט-קלאסיגע אר־בייט און ערענטליכע באהאנדלונג אין עלעקטרי קאנטראקטינג און פיקט־שורס. פראבירט ארט עלעקטריק. 278 יאנג סטריט, אריינגאנג פון עלים סטריט. טעלעפאן אדעלייד 4428.

דאקטאר
יוליוס לעוויז
דענטיסט
אפיס: 882 קווין וועסט [illegible]
ספעדיינע עוו.
וועגען אפאינטמענטס טעלעפאנירט
קאלעדזש 768

דר. דזשאזעף פייד
דענטיסט
מאכט באקאנט אז ער האט איבער־גענומען די פראקטיק פון
דר. מ. שווארץ
137 בעווערלי סטריט
טעלעפאן, קאלעדזש 5483 פאר אפאינטמענטס.
ברידזש ארבייט ספעשעלטי.

דר. ס. פערלמאן
דענטיסט
341 באטהירסט סטריט.
טעלעפאן קאלעדזש 5720
גיט אכטונג אויף דער גרויסער עלעק־טרישער שילד.
ברידזש ארבייט צו מעסיגע פרייזען.
אפען אין אווענט.

עלעקטרישע פיקסטשורס
א זעקס-צימערען אויסשטאטונג.
א זעלטענע מציאה. $19.50
היי עפישענסי לעמפ קא.
414 יאנג סטריט.
אפען אין די אווענטען.

דר. ס. פיזוניק
דענטיסט
שמערצלאזע עקסטרעקשאן פון ציינער
קאר. קווין און ספעדיינע עוו. רום 2.
טעלעפאן אדעלייד 4067.

יעקב מ. בענעט
(פון בענעט און קעמעראן)
באריסטערס, סאליסיטערס, נאטאריעס א. ז. וו.
2901 ראנדעס סטר. וועסט טאראנטא
טעלעפאן דזשאנקשאן 9077.
וואוינונג טעלעפאן דזשאנקשאן 983.

צו פערענטען

צו פארדענטען א פוירנישט רום, אלע באקוועמליכקייטען, עלעקטריק, הייסע וואסער, טע־לעפאן צום נוצען. גלייך אריינ־צומופען. נאכפרעגען 29 וואול־סלאי סטריט.

א פלעט פון 3 אדער 4 רומס צו פארענטען עלעקטריק סינק אין קיטשען. סעפרעט געז. נאכפרעגען 117 מייד־זשאר סטריט.
(12356—7—8

צו פארענטען איין פוירנישד רום מיט אלע קאנוויניענס. פאסיג פאר אין קאפעל. אדער איינעם. נאכפרעגען 259 פאלמערסטאן עוו.
(12326—7—6

א פלעט פון 3 רומס צו פארענטען מיט אלע קאנוויניענס 248 קלערמאנט סט.
2310—7—6

2 רומס נישט געפוירנישטע צו פאר־ענטען. 59 באטהירסט סט. טעלעפאן קאלעדזש 2561.
(12354—7—7

צו פארענטען א פלעט פון 5 רומס. סעפרעט סינק, געז, עלעקטריק און טע־לעפאן סטיעם היעט מיט די בעסטע קאנוויניענס. 75 באלדווין סט.
(12340—7—6

3 רום פלעט צו פארענטען ביי א יונגער מאפעל, געז אין עלעקטריק, סינק אין קיטשען. 131 מאנטראוס עוו.
(12342—7—6

צו פארענטען א פיינע פוירנישד רום מיט אלע לייטעסט אימפראוומענטס אויך א טעלעפאן. אין א בכבוד'ער הויז צו אן אנשטענדיגע מאן. 112 באלדווין סטריט.
(12335—7—6

סיטי דריי ווארק
351—349 קאלעדזש סטרים.
מיר נעהמען אן ארבייט צו קלינען, פארבען און פרעסען. אונזער טראק וועט קומען צו אייך ווען איהר וועט אונז טע־לעפאנירען.
מיר נעהמען צו און דעליווערען אר־דערס. טעלעפאנירט קאלעדזש 2628.

פאטראנייזט די איינציגע אידישע ווינדא קלינינג קאמפאניע ——

מיר אטענדען צו אלערהאנד הויז, פעקטארי, אפיסעס און סטאר קלינינג בעסטע ארבייט צו די בילינגסטע פרייזען. מיר מאכען קאנטראקטען מאָ־נאטליך און יעהר־ליך. 10 טעראלי סטריט, טעלע־פאן ארעל. 3087
אווענדען און יום טובים טעלעפא־נירט קאל. 5619.
NEW YORK WINDOW CLEANING COMPANY, 10 TERAULEY ST.

חתן כלה
זאלען דאס נעהמען אין אכט!
מערידזש לייסענס
קאן מען קריגען אין אפיס פון
אידישען זשורנאל
נאטיס! נאטיס!
די יעניגע וואס וועלען דא נעהמען זייערע מערידזש לייסענס וועלען קריגען געדרוקט א שעהנעם בעריכט פון זייער חתונה פרייז.
בענוצט זיך מיט דיזע געלעגענהייט!
אדרעס פון "אידישען זשורנאל"
251-253 קווין וו.

ביזנעס קויפען און צופארקויפען

מאלדאווער און קאמפ. לימיטעד

פארלאנגען צו קויפען געמיש־טע רעגס. מיר וועלען צאהלען די בעסטע פרייזען. שרייבט אלעס צו 99½ קינג סטריט וועסט.
12314—1—8

צו פארקויפען א שאפ, גוט איינגע־פיקסט, קען אויך האבען א סטאר אין פראנט 444 ספעדיינא עוועניו. טעלעפאן קאלעדזש 6691.
12316—7—6

צו פארקויפען אין א קאנטרי א דריי גודס סטאר איינגעטרייטע ביזנעס פון 12 יאהר, א מאן וואס פארמאגט פון 3 ביז 4 טויזענד דאלאר זאל זיך ווענדען פאר אינפארמיישאנס צו מיסטער פיש 235 קווין וועסט.
274—7—6

2 סטארס צו פארקויפען אויף קיין סטריט ביים קארנער ספעדינא עוו. מיט סטייבעלס פאר 6 פערד מיט וועגען קאן אויך געיוזט ווערען פאר איין גאראדזש גוט פאר עני ביזנעס לאט 29 ביי 100. א גרויסער בארגיין. פאר דעם יעניגען וואס קען מאכען א גוטען איינצאהל. נאכפרעגען מ. ראזענשטיין 459 קווין וועסט.

צו פארקויפען א שאפ גוט איינגע־צו פארקויפען א סטאר מיט אכט רומס סאליד בריק קארנער. פרייז $8000. ווערט צוועלף טויזענד מוז פארקויפט ווע־רען צוליעב אפפאהרען פון שטאדט. איינ־צאהלען צווי טויזענד. נאכפרעגען 88 אסינגטאן עוועניו.
12312—7 8

צו פארקויפען א גוט געהענדע ביז־נעס. א היי-קלאס קלארינג, בוטס און שיס און דזשענטס קלאדינג און פוירנישינג. קען קויפען וויפיעל סטאק דער קויפער וויל. אין בעסטען ביזנעס סעקשאן. אין ארילא אנטאריא. 4 יאהר ליעס. ביליג רענט. נאכפרעגען אייטענטימער:
H. Engel Box. 65 Oshawa Ont.
(12355—7—11

בארגיינס.
אין מאטאר קארס, גענוצטע און אלטע. אויך טראקס. י. ראזען, 1½ לעאנארד עוו. טעלעפאן עדלייד 398.
(12359—7—8

איבערצוגעבען א סטאר מיט 5 רומס ביליג רענט אין קווין סט. פרעגען 87 קווין סט. וועסט.
(12357—7—7

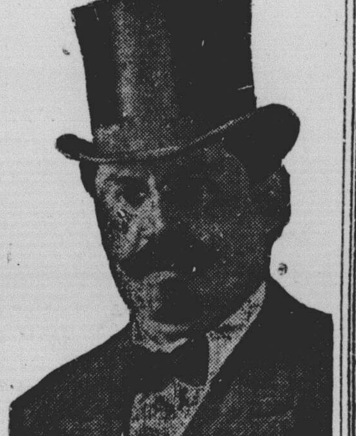
צו פארקויפען א הויז פון 6 רומס. מיט אלע קאנוויניענס 117 טריניטי סט. סאליד בריק. $2200. קעש $500. פרעגען 706½ דושעראר סט. איסט.
(12358—7—9

ליידיעס דרעסעס ווערט אויספאר קויפט פאר האלב פרייז. וועליור, סער־דזשעס, טריקאטין, טייזד, און אלערליי וואלענס. גאראנטי ליידיעס טיילאר, 89 קארלטאן סט.
(12357—7—9

צו פארקויפען איינע פון די בעסטע כעקאנד העגט פוירניטשע סטארס אין קווין סטריט. זיכער צו מאכען איין שעהנעם לעבען. נאכפרעגען 563 קווין סט. וועסט.
(12347 7—11

ווער עס וויל קויפען ביליג וואר־עס פאר סוטס און פענטס אדער פאר קעפ־מייקערס, זאל קומען 518 קווין סט. וועסט. זיכער צו קויפען א בארגיין.
(12336—7—8

אהין
אורינפיסינגען
קוריר׳ט אין
24 שטונדען
יעדע פיל האט דעם נאמען MIDY
SANTAL CAPSULES MIDY
היט זיך פאר נאכמאכעכאכץ!

כלויז הוז וולאדאווסקי

איז אנשטענדיג, ריין און פארזיכטיג
אלם מוהל
אלע עלטערען פון קינדער זאלען דאס נעהמען אין אכטבאכט ווייל דאס איז אין זייער אייגענעם בענעפיט.
קאונטרי לייט קענען מיר אויך רופען אויף זייערע שמחות.
וואהנונג 62 בראנזוויק עוועניו און טעלעפאן קאלעדזש 1076.

אהבייטעה פעהלאנגט

פארלאנגט 100 קאפעלס וואס געהען הייראטען צו בעשטעלען פישערס יוניאן ארקעסטער, אראנזשירט מיט די בעסטע טעאטער מיוזישאנס. בלויז די יוניאן פרייז נישט קיין שום שגאדער ביזנעס. פישער 336 ספעדיינא עוו.
(12185—7—23

די פארלאמענט קארטעדזש, בענעדזש אין דעליווערי קא. גוטע און שנעלע בא־האנדלונג. 405 פארלאמענט סטריט. טעלעפאן מיין 2586.
(2345—8—2

פארלאנגט עקספיריענסד בלעק סמיד צו וועגען ארבייט. פרעגען 44 פיטער סטריט.
(12334—7—6

פארלאנגט א מיידעל אהער א פרוי צו העלפען אין הויז ארבייט. לייכטע אר־בייט, א גוטער פלאץ ביי א קליינער פא־מיליע. נאכפרעגען 122 דאווערקאוט ראוד
(12361—7—8

אן אנשטענדיגע מיידעל פארלאנגט א רום אין בארד ביי א קליינער פאמיליע. נאכפרעגען דזשייקאבס, 513 קווין סט. וועסט.
(12362—7—8

ביזנעס שאנסען

טעלעפאנירט אדעלייד 153.
פאר מעסענדזשער.

אלע סארטען שערען געשארפט און גע שליפען פון 10 סענט און העכער. אלע סארטען רייזערס, בליידס געשארפט. אויך די געוועהנליכע רייזערס געשארפט און געשליפען און אריינגעשטעלט נייע הענטלאך צו רייזערס.
מיר קומען נאך דער ארבייט.
די אלבערט שארפער רייזער
180 באטהורסט סט. טאראנטא, אנט.

אויפמערקזאם צו קארפענטערינג!
מיר מאכען סטאר פיקטשורס און פיקסען שעפער און אפיסעס. ווי אויך הויז אלטעריישאנס צו בילינגסטע פרייזען. טעלעפאן עדלייד 2514 ס. סטיינער אדער 634 ריטשמאנד סט. וועסט.
(12337—8—6

פרויען און מענער. אויב איהר האט אמביציעזע אינגלאך אדער מיידלאך וואס ווילען זיך לערנען צו זיין בארימטע פיאנא שפילער, אדער אויף אירגענד וועל־כען אנדערען אינסטרומענט שיקט זיי צום בארימטען פראפעסאר גאדיא, 263 פאלמערסטאן עוו.
(12350—7—12

אויפמערקזאם

מיר מאכען רעבער און מיר פיקסען אלטע. אויך מאכען מיר רינגעס, און אלע בלעכער ארבייט. אויך שטעלען מיר אריין נייע פארניסעס און פיקסען אלטע. נאכפרעגען ד. ליען 1072 קווין סט. וועסט טעלעפאן פארקדייל 6076.
(2077—7—16

רעבער צו פיקסען, סלייטס, גרעוועל שינדעלס און פייפער. עקסרע נייע רע־בער פון סלייט עקספיריענסד. פרעגען מאנהיים און קא. 80 באלדווין סט. טע־לעפאן קאלעדזש 7218.
(12082—7—15

ס. קרייזמאן 56 אלעס סטריט
מאטאר עקספרעס און קארטיידזש.
מאווינגס גלייך אטענדעט.
פרייזעס ריזאנאבעל.
טאג און נאכט סערוויס.
טעלעפאן ארעלייד 4287
264—7—28

רופינג, וויליאם סאלטער, 152 בעי סטריט, אדעלייד 1098, דזשעראַרד 496.
2251—7—28

הויז רעפער קא. לימיטעד.
152—4 בעי סטריט.
מיר קוקען איבער און פארריכטען אלעס נויטיגעס אויף בילדינגס פון סעלער ביז דאך.
טעלעפאן אדעלייד 1098.
2252—7—28

שעכטערס
אפיס איז אפען יעדען טאג.
פון 9 ביז 9.
ריעל עסטייט, אינשורענס
מערידזש לייסענס, סיטיזען פייפערס, נע־זעצליכע דאקומענטען און אויך גענעראל אגענטען פאר אלע אידישע ציימונגען, אין לאנדאן, ברענטפארד, סענט קעטה־רינס, גאלף, דאנדאס און האמילטאן. אדווערטייזונגען פאר'ן ,,זשורנאל" ווערען אנגענומען לויט דעם אפיס פרייז.
אפיס 679 בארטאן סט. איסט, טע־לעפאן נארפילד 127.
הויז 65 איסט אוו. נארטה. טעלע־פאן רענ. 5589.
James L. SHEKTER
Justice of the Peace
Issuer of Marriage Licence

ווען איהר קויפט און ארמי־סעל דערמאנט דעם
"אידישען זשורנאל".

אין „פאליס קאורט"

ווי אזוי איז דעם פאליסמאנ'ס פינגער צוקראכען געווארען?

פאליסמאן בוירלי האט זיך ניט גע וואלט באנוגענען מיט דער קלאגע פון "דיסארדערלי קאנדאקט" געגען וויליאם יאנדער.

— ער האט דאך מיר צובראכען א פינגער אויך — טענה'ט דער פאליסמאן.

יאנדער ווערט, דעריבער, אויך אנגעקלאגט פאר שטעלען זיך געגען דער פאליציי.

— ער צוזאמען מיט נאך א צענדליג חברה - לייט — דערצעהלט דער פאליסמאן — זענען געשטאנען אויף קארנער בלור און ספעדיינע, געמאכט משוגע'נע שטוק און ניט געלאזען דורכגעהן די פארבייגעהער. ווען איך בין צוגעקומען, זענען זיי אלע אנטלאפען, אבער יאנדער'ס העט איז ארונטערגעפאלען. און ער האט זיך אומגעקערט פאר דעם. ער האט מיר ניט געוואלט געבען זיין נאמען און אדרעס, און זיך גענומען ראנגלען מיט מיר ארויסצוקריגען די העט. דאן האט ער מיר צובראכען דעם פינגער.

יאנדער קען געבען א קלאפ, ווען ער וויל, ער איז געווען פיער יאהר אין פראנקרייך, אבער דעם מאל, זאגט ער, האט ער געכאפט קלעפ.

— קודם כל — הויבט אן דער אנגעקלאגטער זיין דיפענס — בין איך גאר ניט געווען מיט יענע לאבוסעס. איך בין געגאנגען פון קירך. דעם נאמען און אדרעס האב איך גלייך געגעבען. דער פאליסמאן האט געריפען א פאטראל ; וואגען און מיר אפגע פיהרט אין סטיישאן. אייב'ן וועג האט ער מיר געשלאגען מיט'ן פויסט, מיט אזא התמדה, אז ער האט זיך צובראכען א פינגער. דאס האט אים ארייגע בראכט אין כעס און ער האט גענומען ניצען זיין קלאב אויף מיר.

— דאס איז זעהר א הארבע באשולדיגונג — זאגט דער קראון אטורני — איז נאך עמיצער געווען אין פאטראל - וואגען?

— נאך א פאליסמאן.

— און האט עמיצער געזעהן די סמנים פון די קלעפ?

— יא. מיין פאטער און נאך זייטיגע מענשען.

— ס'איז זעהר אן ערנסטע זאך — זאגט דער ריכטער — איך וואלט וועלען הערען וואס די אלע איבעריגע האבען צו זאגען וועגען דעם.

דער משפט איז אפגעלעגט געווארען ביז דעם 8-טען ד. מ. אין אפשר, וועט מען דאן אויסגעפינען דעם אמת וועגען דעם פאליסמאנ'ס צובראכענעם פינגער.

ער וועט מוזען ענדערען זיין „טיים - טייבעל".

דריי מאל האט מען אויסגערופען זיין נאמען און ווען קיינער האט זיך ניט אפגערופען, האט דער ריכטער גע־הייסען אויסמאכען א "ווארענט" פאר איהם. ערשט ווען דער ריכטער איז שוין פארטיג געווארען מיט אלע שכורים, האט ער זיך באוויזען.

— וואס ביזסטו געקומען אזוי שפעט, דזשיימס קעסעדי? — פרעגט איהם דער קלוירק.

— איך האב זיך פארשלאפען — הייבט זיך דער אנגעקלאגטער די אויגען.

— און מיר האבען געמיינט, אז א קאר איז דיר איבערגעפאהרען. ביזסט געווען שכור זונטאג?

— יא.

— ווען ביזסטו לעצטען מאל געווען דא?

— מיט צוויי וואכען צוריק.

— און ווען פאר דעם?

— אויך מיט צוויי וואכען פריהער.

— ער טרינקט לויט נאך א "טיים־טייבעל" — באמערקט א פאליסמאן.

— ווייסטו — ווענדעט זיך צו איהם דער קלוירק — אז דער געזעץ איז אזוי אמענדירט געווארען, דאס ווען איינער ער'ט זיך אן מעהר ווי דריי מאל, קאן מען איהם פארשיקען אין דזשיל און ניט בלויז באשטראפען מיט געלט?

— איך האב עס ניט געוואוסט. —

איז דער אנגעקלאגטער געווארען א פארציטערטער.

— טו נעהם זיך עס ארייין אין קאפ.

— דעם מאל גיט מען דיר אבער א "טשענס", איך ארבייט יעדען טאג — בעט זיך קעסעדי.

ריכטער קאהן האט א אידישע הארץ, אין פריזאן האט ער איהם ניט געשיקט, אבער פאר'ן צוויי - וועכענט־ליכען וויזיטאר איז דער פרייז געווען א דאפעלער: צוואנציג דאלאר אנשטאט צעהן.

שלעכטע געשעפטען

אקוראט ווען דער שבת קודש איז אוועק און רובין סיימאן פון 13 קרים־שאפער סטריט, האט צוגעוואונשען זיך און זיין פאמיליע א גוטע וואך, א מזל' דיגע וואך, האט דער טעלעפאן אנגע־טראגען דעם שלים - מזל' און דער גע שטאלט פון דעטעקטיוו קלארקסאן און דער איד איז ארעסטירט געווארען אויף דער קלאגע פון פארקויפען שנאפס.

נעכטען האט סיימאן צוגעגעבען אין גריכט, אז ער האט פארקויפט א פלעשעל שנאפס פאר 5 דאלאר און דער עסק האט איהם געקאסט 300 דאלאר.

אוועק די צייט פון סאלוטירען

אין צייט פון קריג. האט פעט גא־לאנגער געוואוסט, אז זיין ארבייט איז צו סאלוטירען אפיציערען, אנגקלאפען אמאל די ביינער א דייטש, און דערפאר קריגט ער אומזיסטע עסען, און ביז איצט קען ער זיך ניט באפרייען פון דער ערווארבענער געוואוינהייט.

— ער האט מיר אפגעשטעלט אין מיטען גאס — דערצעהלט א בירגער — האט סאלוטירט און געבעטען געלט אויף א מאלצייט.

— ס'איז אוועק די צייט פון סא־לוטירען — זאגט ריכטער קאהן — איצט דארף מען ארבייטען, זיי מוחל און באצאהל פיער דאלאר שטראף. געה ארבייטען און הער אויף צו שנא־רען.

אלבאני האטעל

אין מט. קלעמענס, האט א נאמען פאר די לעצטע 20 יאהר אונטער דעם זעל־בען מענעדזשמענט.

מיר בעטען אונזערע קאסטימער און פריינט צו קומען באצייטענס אידער דער סעזאן איז אין פולען גאנג, כדי מיר זאלען זיי קענען געבען בעסערע בא־האנדלונג. שרייבט צו:

ב. מאסקאוויץ.

Applied After Shaving

Dr. Chase's Ointment

Keeps the Skin Soft and Smooth

כמעט יעדער מאן וואס ראזירט זיך לייד'ט אמאל פון הויט ווייטאג.

אין פילע פאלען ווערט דאס ענטוויקעלט אין א פארמע פון עקזימא. מען ווערט אומרוהיג און עס איז שווער פטור צו ווערען.

מאנכע האבען דאס אומגליק זיך אנצו נעהמען מיט פרישטשיקלאך ביים בארבער, וועלכע זענען ענליך צו עקזימא.

דר. טשעיסעס זאלב האט באזיגט די עקזימא, און איז דערפאר דיווירקזאמסטע רפואה וואס איז פאראנען צו רייזע הויט שמערצען.

אבער נאכ'ן באלעמען איז דער בעסטער וועג אויסצומיידען הויט קראנקהייטען דורך האלטען די הויט ווייך און אין א געזונטען צושטאנד. דאס קאן צום בעסטען געמאכט ווערען דורך געברויכען דר. טשעיסעס זאלב אבן ראזירען.

קויפט א באקס פון אייער דראגיסט פאר אייער הוינט. רעגולאר פרייז 60 סענט א באקס. פאמיליע סייז ארום פינף מאל אזויפיעל $2.00, ביי אלע הענדלער, אדער עדמענסאן, בייטס און קאמפאני, לימיטעד, טאראנטא.

גרוסען פון אייערע קרובים אין אוקראינע

געבראכט פון דר. בארים ד. באגין.

מיר דרוקען ווייטער די אדרעסען פון די אידען, וועלכע קומען פון פיעלע שטעדט אין אוקראינע און געפינען זיך יעצט אין קיעוו.

די ציפערען וואס שטעהען צום שלוס פון יעדער אדרעס האבען א ספעציעלע באדייטונג און צו זיי ווערט געריפען די באזונדערע אויפמערקזאמקייט פון די, וואס וועלען זוכען זייערע קרובים אין די אדרעסען.

ניט יעדע פאמיליע נויטיגט זיך אין דער זעלבער זאך און עס וואלט גענומען צופיעל פלאץ צו ערקלעהרען יעדע בקשה באזונדער. אזוי ווי אבער די בקשות ביי אלעמען זענען כמעט ענליך ווערען זיי דא באצייכענט בלויז מיט ציפערען, ווי צום ביישפיעל 1, אדער 2, אדער 4, און יעדער ציפער וועט האבען זיין באדייטונג. דער שליסעל צו די ראזיגע ציפערען איז :

1 — מיינט : מיר זענען געזונד.

2. מיינט, מיר בעטען אנגעה מען אלע מיטלען אז מיר זאלען קענען אריבערקומען קיין אמעריקא.

3. מיינט, מיר נויטיגען זיך אין געלד.

4. מיינט, קיין געלד דארפען מיר ניט האבען.

אויב אלזא עס וועלען פאר עמיצען שטעהן די ציפערען 1 און 3 וועט עס מיי־נען, מיר זענען געזונד און מיר נויטיגען זיך אין געלד אויב עס וועלען שטעהן די ציפערען 2 און 4 וועט עס מיינען : מיר בעטען אז איהר זאלט אונז העלפען קומען קיין אמעריקא, אבער געלד האבען מיר גענוג און אזוי כסדר.

נאראוואלינסקי, אסתר לאה, 9 פערזאן, פאראל וואלסייסקא 56 וואהנ.

1, געוואהנט אין טשערנאבעל קיעווער גוב. זוכט בוקמאן־נאזאראווסקי. אין מאנטרעאל, קענעדע, 106 ראטשעסטער. דער פאטער אין געשטארבען. 1. 2. 3.

שטיין, שלמה בן אברהם, 4 פער־זאן, מיכאלאווסקי 11, וואהנונג 18 פריהער געוואוינט אין סלאבאדקע, טשערניגאווער גובערניע, זוכט א שוועסטער רחל ראזענבערג אין שיקאגא 1. 2. 4. אויך זוכט זי רבקה בורמאן אין טאראנטא, קענעדע.

שאבאשקעוויטש, טעמע גיטעל בת מרים 6 פערזאן, קירילאווסקי 44, וואהנונג 2, פריהער געוואוינט אין קיעוו, זוכט א שוועסטער חיה ליבע וולאדאווסקי אין טאראנטא, קענעדע 62 בראנזוויק עוועניו. 2. 3.

טקאטש, שיינדעל בת בן ציון, 2 פערזאן, רייטערסקאיא 18, וואה־נונג 15, פריהער געוואוינט אין מיעס־טעטשקא פאוולאוויטש, קיעווער גוב. זוכט א ברודער מ. ס. אולאסלאנסקי אין הינקעלמאן, קאנאדע 1. 2. 3.

ליובאמארסקי, דינה בת יוסף 3 פערזאן, אלעקסאנדראווסקאיא 31, פריהער געוואוינט אין מאקאראוו, זוכט א שוועסטער מרים ביעלקין אין מאנטרעאל קאנאדא. 1. 2. 3.

זאריטצקאיא, סאניע בת משה, 4 פערזאן, אלעקסאנדראווסקאיא 41, וואהנונג 4 פריהער געוואוינט אין ברעסט ליטאווסק. פוילען, זוכט א אנקעל מ. קאפלאן, אין טאראנטא, קאנאדא. 492 בלור סטריט. 1. 2. 3.

געלער, פייגע בת פייוועל, 1 פערזאן, באלאמאנסקא, באלשעיא 5 וואהנונג 3 געוואוינט אין קיעוו. זוכט ענדלער (שוועסטער) אין קוויבעק, קענעדע 64 דאמיניק סטריט 1. 2. 3.

ריכטיאר, נחמה באשע בת חיים, 12 פערזאן זשילייעווסקאיא 76, וואהנונג 4. געוואוינט אין קיעוו, זוכט קלארא שלאסבערג (טאכטער) אין מאנט־רעאל קענעדע, 844 סענט לאורענס בולוואר 1. 2. 4.

האגעל - שטורעם אין נייעגרא פאלס.

נייעגרא פאלס, אנט. יולי, 4.

א שטורעם פון האגעל און שלאקס־רעגען וואס האט אויסגעבראכען דא נעכ־טען נאכמיטאג האט איבערגעפיהרט כמעט דעם גאנצען פרוכט געגענט. דער האגעל איז געווען די גרויס פון וועלטשענע נוס. די פלוימען־טרויבען, פערשקעס און עפעל זענען אין גאנצען איבערגע־פיהרט געווארען. דער שטורעם האט אנ־געהאלטען ארום א שטונדע צייט.

נייעס און פאסירונגען איבער דער גאנצער וועלט

קענעדער אידישע שלוחים פאר אוקראינע.

די קענעדער אידישע שלוחים וועלכע וועלען אפפיהרען די קליידער און מעדי־צינישע ארטיקלען אין די פאגראמירטע אוקראינער געגענדען וועלען שבת דעם 17-טען יולי אפפאהרען פון מאנטרעאל אויף דער שיף "קענעדע". אלע דאקומענ־טען וועלכע זיינען נויטיג פאר דער גרויסער מיסיע זיינען שוין אויסגעארבייט געווארען.

די שלוחים זיינען שוין אפילו באזארגט מיט די רייזע־קאסטען. ארום פיער טוי־זענד דאלאר איז אפגעגעבען געווארען אלס רייזע קאסטען פאר די שלוחים. מען רעכענט אבער, אז די הערמאהנטע סומע וועט ניט זיין גענוג און עס איז די אלגעמיינע מיינונג אז די דריי גרעסטע קענעדער אידישע קהלות, נעמליך : מאנטרעאל, טאראנטא און וויניפעג וועלען שאפען די נויטיגע סומען פאר די רייזע קאסטען.

קאורט ווייזט צוריק די קאנטעמפט באשולדיגונג געגען רבי בענדזשאמין.

קליוולאנד.

אין די קאורט אף "קאמאן פליעס" איז פארגעקומען די טרייעל פון לעאפאלד אהלער און אנדערע איינוואוינער אויף דרעקסעל עוועניו געגען רבי בענדזשאמין פון די אנשי אמת קאנגרעגיישאן. לאיער דזשאזעף סטערען פון דער אנקלאגע האט געוואלט באווייזען דאס רבי בענדזשאמין האט אבזיכטליך געוואלט ברעכען די גע־זעץ און אנגעהן מיט זיין ארבייט פון בויען דעם אידישען צענטער אויף איסט 105 טע סטריט און דרעקסעל עוועניו אין האט פארלאנגט מען זאל דעם רבי באשטראפען פאר קאנטעמפט אף קאורט ווייל רבי בענדזשאמין האט נאך ניט אויפגעגעבען זיינע טעטיגקייטען פאר דעם אויפבויאונג פון אידישען צענטער אויף דעם אויבענדערמאהנטען פלאץ.

אלס עדות געגען רבי בענדזשאמין זיי־נען אויפגעטראטען איזידאר גיומאן, בעסי פערעל, סעמיועל האבער, לעא־פאלד אדלער, דזשאזעף סטערען און מייקעל מאראן.

דזשאדזש קאלל האט ערקלעהרט, דאס עס איז נוטא קיין באווייזע דאס די באמיהונגען פון רבי בענדזשאמין זיי־נען געגען דעם געזעץ און האט אויס־דריקליך פארלאנגט דאס ביידע צדדים זאלען קומען צו א פרידליכע פארשטענ־דיגונג דאס דער פראיעקט פיר א אידישען צענטער זאל אין גיכען פארווירקליכט ווערען. די קייס געגען רבי בענדזשא־מין איז דיסמיסד געווארען.

פאר א פארטרעטער פון דער "אידי־שע וועלט" האט רבי בענדזשאמין ער־קלעהרט דאס דער פארלאנג פון די דרעקסעל עוועניו איינוואוינער דאס די קאנגרעגיישאן זאל אוועקשטעלען 25 פוס פון דרעקסעל עוועניו סייזוואך איז אונגע־נומען געווארען כאטש דאס מיינט א גרויסער קרבן פאר די שוהל טיר ווי עס ווייזט אויס איז נאך אויך ניט צופריע־דענשטעלענד. "איך האף, האט רבי בענדזשאמין געזאגט, דאס די אידען אויף יענע סטריט וועלען איינזעהן די גרויסע וויכטיגקייט פון אזא נאבעלע אינסטיטוציאן ווי דער אידישער צענטער און וועלען יעצט אננעהמען דזשאדזש קאלל'ס עצה און זיך באמיהען צו ברענ־גען די אנגעלעגענהייט צו א פריעדליכען קאמפראמיס.

שיסט צום טויט באפעהלט טשיעף אף פאליס.

קליוולאנד.

דער טשיעף אף פאליס האט ארויסגע־געבען א באפעהל צו די פאליסלייט דאס אין פאל עמיצער וועט זיך שטעלען געגען א פאליסמאן ביים ארעסטירען זאל דער פאליסמאן גלייך שיסען.

דער באפעהל איז געקומען אלס פאלגע פון דער שיסעריי אויף פאליסמאן שרע־דער וועלכער איז ערנסט פארוואונדעט געווארען ווען ער האט געפרובירט ארעס־טירען צוויי פערזאן וועלכע האבען גע־מאכט א האלד אפ אויף מר. דזשאהן דזשאהנס אין וויזד פארק.

דער פאליסמאן האט אויך געשאסען אויף די אנטלויפענדע האלדאפניקעס. און פון די צוויי היטלען וועלכע מען האט געפונען דארט איז צו זעהן אז אויך איי־נער פון די באנדיטען איז פארוואונדעט געווארען, ווייל אויף דער היטעל זיי־נען געווען שפורען פון בלוט.

דער פאליסמאן איז צוגענומען גע־ווארען אין מאונט סיני האספיטאל מיט א דורכגעשאסענעם קין.

לואיס ס. סינגער

לאיער און נאטארי פאבליק

קאמישאנער פאר אלע פראווינצען פון קענעדע.

לא אפיס 154 סימקא סטריט.

טעלעפאן ערלייד 1440 — וואוינונג, 433 פאלמערסטאן בולווארד

טעלעפאן ערלייד 1441 — טעלעפאן קאלערוש 4366

פליייש ווערט געשאכטען

כדת וכדין

מיר די אגודת השוחטים ערקלעהרען אז מיר האבען געפאלגט די אזהרה פון די רבנים און נעכטען ניט געשאכטען קיין פלייש.

היינט אבער שעכטען מיר ווידער

און אז דאס פלייש איז כשר

ויאכלו ענוים וישבעו

אגודת השוחטים.

פרעסטאן ספרינג און דעלמאנטו האטעל

וועלכער איז יעצט איבערגעפיקסט געווארען. מיט פולע באקוועמליכ־קייטען וועט ערעפענט ווערען, אונטער א נייעם מענעדזשמענט

דעם 18-טען יוני

פאר אויסקינפטע ווענדעט זיך צו

מ. אייזענבערג

דער אלט - באוואוסטער האטעל קיפער פון דעטראיט מישיגען, איז יעצט אין פרעסטאן אנטאריא. מ. אייזענבערג פראפ.

ליידט איהר פון רומאטיזם אדער אנדערע נערוועזע קראנקהייטען ?

אויב אזוי, איז מאנט קלעמענס פאר אייך דער בעסטער פלאץ, וואו איהר קענט זיך אויסקורירען און ווערען געזונט.

ביי אונז אין האטעל זענען פאראן די שטארקסטע מינעראל - בעדער פון דער גאנצער וועלט. אויב איהר האלט ביי קומען אין מאנט קלעמענס — דאן שרייבט צו אונז און מיר וועלען אייך שיקען אלע אינפארמאציעס און וועגען אפאינטמענטס.

אונזערע אויטאמאבילען ערווארטען אייך ביים סטיישאן.

FOUNTAIN BATH HOUSE

אברהם פאנצער פראפרייטאר

מאנט קלעמענס מישיגען

פאנטיין באט הויז — איז דער ערשטער אידישער פלאץ אין מאנט קלעמענס. טעלעפאן 1014.

$5,000.00

עלעקטרישע פיקסטשורס

צים אויספארקויף צו 40 פראצענט ביליגער.

מיר בויען איבער און גיכען אונזער פלאץ און דערפאר פארקויפען מיר אויס אלטען סטאק צו אזעלכע פרייזען וואס מען האט נאך ביז איצט ניט געזעה־ען. אויב איהר זוכט עלעקטרישע פיקטשורס, מאוסטערס, פרעס איי־זענס, אויוועגס, באלבס א. ז. וו. קומט און זעהט וואס מיר האבען אנצו־באטען און די פרייזען : למשל.

6-רום פיקטשורס קאמפליט — $18.75

7-רומפיקסטשורס קאמפליט — $20.75

8-רום פיקסטשורס קאמפליט — $24.50

א סך פארשידענע קארטען און פאסאנען.

מיר נעהמען קאנטראקטען אריינצוציהען דראטען : ראיעלע פרייזען קומט זעהען דיזען אויספארקויף אידער איהר נעהמט ערגעץ אנדערש.

די דאמיניאן עלעקטריק קאנטראקטינג קאמפאניע

אפען אין אווענט 330 קווין סט. וועסט

(נעבען ספעדיינע)

מיר גאראנטירען אונזער ארבייט. טעלעפאן אדלייד 3828.

א גרויסער אונגליק

טויזענטער גאנצען און פרייסען ווע־רען דער'הרג'ט יעדען יאהר פון האללארען וואנצען מלאך - חמות, איין מאל באנוצען דעם מיטעל איז שוין גענוג. פרייז. — 25 און 50 סענט. צו קריגען בלויז ביי

Claude J Halloran

דראגיסט.

202 Dundas W. Cor. Centre Av.
TORONTO

טעלעפאן ארעלייד 1281.

דר. ב. ברעגמאן

דענטיסט

בעסטע ארבייט פאר מעסיגע פרייזען.

544 קווין סטריט וועסט, איבער הופערס דראג סטאר, טאראנטא.

פעקפאר און שולמאן

לאיערס

303 לעמסדאן בילדונג. טאראנטא.

6 ערלייד סטריט איסט קארנער יאנג סטרים.

טעלעפאן מיין 4359.

THE DAILY HEBREW JOURNAL

H. Winberg, Pres. & Gen. Mgr.
The Only Daily Jewish Newspaper in the Province of Ontario
• PUBLISHED BY •
CANADIAN JEWISH PUBLISHING CO., Ltd.
251 - 253 Queen Street West — Telephone Adelaide 3063
Subscription Rates — $5.00 Per Year
Single Copy — 2 Cents

Entered as Second Class Mail Matter at C. P. O. Toronto Ontario
January 22nd. 1913.

צו דר. הערצעל'ס יאהרצייט

און פונקט ווי יעדעס יאהר אזוי ווערען אויך היי־יאהר איבער'ן גאנ־צען לאנד געהאלטען רייהעס פון פארזאמלונגען לזכרון פון דר. ט. הערצעל'ס יאהר־צייט, — כ. תמוז.

אבער מעהר פון אלע יאהר דארף מען היי־יאהר אין זינען האבען און דעם באריהמטען הערצעל ווארט — אויב איהר ווילט איז עס ניט קיין לעגענדע.

צוערשט די באלפור דעקלעראציע און שפעטער דער סאן רעמא בא־שלוס, האבען מיט רעכט אנגעפילט מיט פרייד דאס אידישע הארץ, אבער נאך אלעמען אבערדארף מען דאך ניט פארגעסען, אז זיי זענען ניט מעהר ווי די מעגליכקייטען פאר ארבייט, אבער די ארבייט אליין מוז ערשט קומען.

„אויב איהר ווילט איז עס ניט קיין חלום" — מיט רייד אליין וועט דאס קיינמאהל ניט ווערען קיין ווירקליכקייט.

זאלען די אלע, ביי וועמען דער נאמען "הערצעל" רופט אורים און עהרען־געפיהל, און זינען האבען, אז דער בעסטער זכרון פאר הערצלען איז די פארווירקליכונג פון דער אידעע, פאר וועלכער ער האט געלעבט און איז געשטארבען.

א היסטארישער מאמענט, א גרויסער מאמענט — אבער עס איז אלעס גארניט, אויב דער מאמענט וועט ניט אויסגענוצט ווערען ווי גע־העריג.

זאל מען דאס היינט און א גאנץ יאהר אין זינען האבען — אויב דער נאמען "הערצעל" איז באמת טייער און נאהענט.

די בויאונגס־ארבייט פאר און אין ארץ ישראל — אין דעם און נאר אין דעם קען זיך אויסדריקען דר. הערצעל'ס שעהנסטער מאנומענט.

זשאבאטינסקי אין אקציאנס-קאמיטעט

ווי א באריכט פון לאנדאן מעלדעט, געהט יעצט אן א באוועגונג, אז די ציוניסטישע קאנפערענץ, וועלכע ווערט דארטען געהאלטען זאל ער־וועהלען וולאדימיר זשאבאטינסקי'ן אלס מיטגליעד פון דעם אקציאנס קאמיטעט.

אויב דאס וועט דורכגעפיהרט ווערען, וועט עס זיכער זיין א שעהנער טאט פונ'ם צוזאמענפאהר.

און דאס וואס די ציוניסטישע קאנפערענץ ווערט נאך געהאלטען אין לאנדאן, ענגלאנד, גיט צו דיעזער זאך נאך א שטארקערע באדייטונג.

וולאדימיר זשאבאטינסקי איז פון אן ענגלישען גענעראל געשטעמ־פעלט געווארען אלס פארברעכער. דערפאר וואס עס האט געזוכט צו פאר־טיידיגען די ירושלים'ער אידען — זאל די קאנפערענץ צייגען מיט איהר באשלוס "וואס פאר א פארברעכער זשאבאטינסקי איז".

הוירסט'ס נייע פארטיי!

וויליאם רענדאלף הוירסט, דער אמעריקאנער צייטונגס־מאגנאט, האט שוין זייט לאנג צו גרויסע פאליטישע אמביציעס, — אבער אהן ער־פאלג, און טראץ דער ריעזיגער צאהל צייטונגען זייגע, וועלכע ווערען טעגליך פארשפרייט הויפטזעכליך צווישען די פאלקס־מאסען, איז ער פאליטיש גלייך צו נול.

הוירסט'ן ווילט זיך זעהר דאס, וואס מען רופט פאליטישע "הא־ווערע" שטעלען זיך ניט אפ פאר קיין זאך, נאר פראבירט אלעס, מיט דער האפנונג, אפשר וועט זיך פארט עטוואס איינגעבען.

הוירסט'ן ווילט זיך זעהר דאס, וואס מען רופט אליטישע "הא־נארס" — צוליעב דעם צוועק האט ער שוין אמאהל געהאט ארגאניזירט אפילו אן אייגענע פארטיי, וועלכע האט זיך געהאלטען נאר א קורצע צייט. הוירסט האט אויך יעצט געזוכט צו לויפען פאר פרעזידענט, און צוליעב דעם איז ביי איהם רעכט געוועזען צו לויפען אויף וועלכען עס איז טיקעט, אבער אי ביי די רעפובליקאנער און אי ביי די דעמאקראטען האט מען זיך מיט איהם ניט גערעכענט — נו ארגאניזירט ער יעצט א נייע פארטיי "די אמעריקאנער קאנסטיטוציאנעלע פארטיי" וועמענס טויף־פאטער ער איז, און וועמענס פרעזידענט קאנדידאט ער וויל זיין, און וועט ווארשיינליך אויך זיין.

הוירסט בויט אויף דעם, וואס אי די רעפובליקאנער אי די דעמא־קראטען שטעלען ניט צופריעדען די אמעריקאנער איירישע, און ער האפט דארום אויף דעם "איריש וואוט", ווי אויך אויף דער אלגעמיינער אומ־צופריעדענהייט, וועלכע הערשט אין לאנד בנוגע ביידע פארטייען, אבער הוירסט ווייזט אויס מאכט דעם חשבון אהן דעם בעל הבית.

רוזעוועלט'ס דריטע פארטיי האט נאך געקענט, ווי עס איז מאסקירען זיך אונטער'ן נאמען פון "פראגרעס" — הוירסט'ן אבער קענען שוין קיינע מאנטלען ניט העלפען, און דער אומצופריעדענער פראגרעסיווער "וואוט" פון אמעריקע וועט זיכער גיכער געהן פאר דעבס'ן איידער פאר הוירסט'ן.

פאראהן פלאץ אין אמעריקע פאר א דריטער פארטיי — אבער פון הוירסט'ן און זיינע געלע צייטונגען וועט זיכער ניט קומען די ישועה.

און אויף דיפיעל הוירסט קען האבען ערפאלג מיט זיין נייער פארטיי איז געגוג דער פאקט, וואס ביי דער דעמאקראטישער קאנווענ־שאן, וועלכע ווערט יעצט געהאלטען אין סאן פראנציסקא, האט ער קוים באקומען איין שטימע — אזא גרויסען איינפלוס האט ער הפנים.

ווי אזוי טעאדאר הערצעל איז געווארען א ציוניסט

פון פראפ. גאטהארד דייטש.

די געשיכטע איז פול מיט ביי־שפיעלע פון באדייטענדע אומענדערונ־גען. די פאלקלאר גיט געוועהנליך דער צו צו ראמאנטישע שטריכען און אויף דעם רעליגיאנס געביט נעהמען אן די דאזיגע ענדערונגען א ראמאנטישען כא־ראקטער. די קריסטליכע לעגענדע דער צעהלט, אז אפאסטעל פויל איז געווען א פאנאטישער פרוש און א חסיד פון רבי גמליאל, ביז איינמאל דורך א חלום איז ער פלוצלונג איבערגעגאנגען צום קריסטענטום. אזעלכע ענדערונגען פון איין עקסטרעם צום צווייטען פא־סירען אפט אין דער געשיכטע פון דער רעליגיאן.

דער ציוניזמוס איז אפילו ניט קיין רעליגיעזע באוועגונג, אבער עטוואס רע־ליגיעזעס פארמאגט ער אין זיך. דער־פאר וועלען מיר ארייגרעכענען די אומ־וואנדלונג פון דר. הערצל פון אן אסי־מילאטארישען איד ביז צו א שטארקען נאציאנאליסט אויך אלס איינע פון יענע מערקווירדיגע אומענדערונגען. דער צינ־ניזמוס אנערקענט דר. הערצל אלס זיין גרינדער, כאטש דעם הויפט געדאנק, וועלכען ער האט געפרעדיגט, זיינען אין א סך פעלע פון פיעל אנדערע ארויס־געזאגט געווארען נאך בעפאר איהם. עס מוז דא אויסגעדרוקט ווערען, א גע־דאנק וועגען די ציוניסטען, וועלכע הא־בען פיעל מאל געפרובט איבערגעבען די לעבענס־געשיכטע פון דעם וואונדער־באר'ען מאן. די אויפזיכט פון שריי־בען אן אויספיהרליכע ביאגראפיע פון טהעאדאר הערצל איז אנפארטרויט גע־ווארען צו זיין פריינט לעאן קעלנער, וועלכער איז ביז לעצטענס געווען דער פראפעסאר פון דער ענגלישער ליטערא־טור אויף דער טשערנאוויצער אוניווער־זיטעט. אין דער הקדמה פון זיין ערשט ערשיענענעם בוך "טהעאדאר הערצל'ס לעהריאהרע", וויען 1920 ווערט געשיל־דערט דאס לעבען פון הערצל אין דעם מאמענט, ווען ער איז געווארען א ציו־ניסט.

אום אנצופאנגען מיט קריטיק האט דער אויטאר אונז פארפעהלט צו גע־בען א באגריף וועגען דער אורזאכע, וועלכע האט געווירקט אויף דעם ברי־ליאנטענעם יונגען שרייבער, אז ער זאל זיך דערנעהענטערען צום אידענטום. מיר זיינען דא אימשטאנד פינקטליך נאכ־צופאלגען זיין ענטוויקלונג און אויך צו פארשטעהן די אורזאכען פון זיין גע־דאנקענוועקסעל.

טהעאדאר הערצל איז געבוירען גע־ווארען אין בודאפעסט אין 1806 ביי מיטעל־קלאסיגע, פארמעגליכע על־טערן. קיין שום אויסערגעוועהנליכעס איז ביי זיין אהערקומען ניט פארגעקו־מען. עס זיינען פיעלע אידישע בחורים אויפגעוואקסען געווארען אין בודאפעסט אונטער די זעלבע אומשטענדען ווי ער. דאס אידישקייט פון זיין אינגסטער יו־גענד איז אויך לייכט צו פארשטעהן. זיין פאטער איז געווען אן אלטמאדי־שער פרומער איד, ביי וועמען צו זיין א בעל תוקע אין ראש השנה איז בא־טראכט געווארען פאר א גרויס גליק, כאטש זיינע ברידער זיינען געווען גע־שמד'טע. זיין פאטער יעקב הערצל איז געווען א איד פון יענע געוועהנליכע טיפען, וועלכע זיינען אויסגעוואקסען געווארען אין פאליטישען און רעליגיע־זען ליבעראליזמוס, אונטער דעם איינ־פלוס פון 1848. ער האט געגעבען זיי־נע קינדער א דייטשע ערציהונג, כאטש ער האט געוואוינט אין בודאפעסט. ער האט זיי אויך אינטערריכטעט העברע־איש און פלעגט יעהען טאג דאווגען אין טלית און תפילין. ער האט אויך זיין זוהן טהעאדאר פארבערייטעט צו בר מצוה אין דער פארם פון איינ'חזר'ן מיט איהם די הפטורה, וועלכעס איז ביי דעם בחור'ל אהן צווייפעל געווען די גרעסטע אנשטרענגונג אין זיין לע־בען. אין טאג פון זיין בר מצוה זיי־נען איינגעלאדען געווארען די גאנצע משפחה און טהעאדאר האט געהאלטען א דרשה און האט א נדר געטאן צו בלייבען טריי דעם אידענטום — א מעשה, צו וועלכער הערצל'ס אנקעל האט מוסיף געוועזן, אז דער אבערראבינער מייזעלס איז דאמאלס אויך אנוועזענד געווען און האט געגאסען מיט טרערען, הערענ־דיג די דרשה. יענער אנקעל איז א ביסעל אויף מיר ברוגז געווען מחמת איך האב איבערצייגט, אז דער אבער־ראבינער איז געווען שוין טויט. נאך מיט זעקס יאהר צוריק און ער האט דערפאר ניט געקענט פארגיסען קיין טרערען, סיידען אין קבר. דיזער קליי־נער פאקט ציינט, אז א סך מאל כאפט זיך אריין בבא־מעשיות אויך אין ביאגראפיע.

מיר קעהרען זיך אום צו הערצל'ס יוגענד. צו ערשט האט מען איהם גע־שיקט אין דער רעאל־שולע, א וויסענ־שאפטליכע האבשולע, מחמת מען האט געדענקט פון איהם צו מאכען א סוחר. דאן האט ער איבערגעביטען פאר א קלאסישע האבשולע־גימנאזיום. קיין אויסגעצייכענטער שילער איז ער קיינ־מאל ניט געווען. מען מוז, לויידער, צוגעבען, אז דאס איז כמעט דער פאל מיט אלע באריהמטע אינגלאך. זיי קע־נען זיך ניט צופאסען צו די שיל־מע־טהאדען. און טאקי אין דער זעלבער צייט אין זיין פריהסטער יוגענד האט ער שוין געפלאנט וועגען זיין צוקונפט און האט באשטימט צו ווערען א שריי־בער, א דייטשער שרייבער, כאטש ער האט שטודירט אין בודאפעסט. זיינע עלטערן האבען דערנאך איבערגעצויגען קיין וויען, וואו ער איז אריין אין דער דארטיגער אוניווערזיטעט צו שטודירען אדוואקאטור — דאס איז שוין ווידער א פרנסה־פאך. א אידישער בחור האט זיך תמיד אויסגעקליבען איינע פון יענע צוויי פראפעסיעס, פון וועלכע מען קען גלייך עפעס האבען: מעדיצין אדער אדוואקאטור. ער קען זיין, האט דאמאלס געפיהלט, אז ער נעהמט אויף די דאזיגע פראפעסיע, כדי ער זאל הא־בען א מעגליכקייט זיך צו ערהאלטען ביז ער וועט קריגען א נאמען אין דער ליטעראטור און וועט ווערען א פראפעסיאנעלער שרייבער. אין דעם פאל דארפען מיר ניט האבען קיין שום השערות צו זיין ביאגראפיע.

א יונגער מאן מיט הערצל'ס השגות, לעבענדיג אין וויען האט געהאט צוויי אמביציעס. ער האט געוואלט ווערען מיטארבייטער פון דער גרעסטער וויע־נער טעגליכער צייטונג: "די נייע פרייע פרעסע" און שרייבען א דראמא, וועל־כע זאל אויפגעפיהרט ווערען אין בורג טעאטער— די גרעסטע דייטשע ביהנע. ווען עס זאל איהם געווען געלונגען צו פארווירקליכען זיינע אמביציעס, וואלט ער האבען געמאכט זיין קאריערע. מיר וועלען שוין זעהן פון אנפאנג, אז עס איז איהם געלונגען ביידע זאכען.

צו יענער צייט האט ער ניט גע־קענט האבען קיין שום וואונש און שטרעבען צו דענקען וועגען דער אי־דען פראגע, סיידען עס זאל האבען אן אנהאנג מיט זיין קאריערע. איך האב איהם צו יענער צייט געקאנט, זייענדיג א סטודענט אויף דער וויענער אוני־ווערזיטעט. איך בין בלויז געווען א־ביסעל עלטער פון איהם. אויב מיר ווילען פארשטעהן הערצלען אין יענער צייט, מוזען מיר ווארפען א בליק אין דער געשיכטע פון עסטרייך פון יענער פעריאדע. אין 1848 האבען ערוואכט די באפעלקערונג פון פיעלע־שפראכען לאנד, וואו עס האבען רעגירט די ערג־סטע נארישסטע רעאקציאנערען, ווייל עס האבען פשוט געפעהלט די טיכטיגע שטאטסמענער. מיט דעם ערוואכען פון דעם ליבעראליזם זיינען די דייטשען גע־קומען אין פראנט. דאס איז אבער גע־ווען א קורצער חלום, וועלכער האט גע־דויערט בלויז א יאהר. דאן איז גע־קומען א רעאקציאנערע פעריאדע ביז עס האט אויסגעבראכען דער קריעג פון 1866 און א נייע פעריאדע פון ליבע־ראליזם איז געקומען, וועלכע האט אנ־געהאלטען ביז 1879.

עס וועט פארנעהמען צופיעל פלאץ אויסצורעכענען די פארשיעדענע אור־זאכען פון די נייע לאגע־ענדערונגען. עס וועט אבער זיין גענוג צו זאגען, אז די ערוואכונג פון די ניט־דייטשע נא־ציאנאליסטען, אויסגעהאלטען פון די קלעריקאלע שטרעבונגען און אונטער־שטיצט פון די אנטיסעמיטישע באוועגונגען, וואס איז ענטשטאנען אין דייטשלאנד אין 1878 האט פאראורזאכט די־זע ענדערונגען. נאך אין 1879 האט מען געדענקט, אז דאס איז בלויז א פארבייגעהענדע ערשיינונג. די וויע־נער אוניווערזיטעט איז נאך געווען לי־בעראל, דאס האט געמיינט, אז ביידע אי די פראפעסארען, אי די סטודענטען האבען געדענקט, אז עסטרייך דארף ווערען רעגירט פון דעם דייטשען עלע־מענט און די מיטעל־קלאסיגע ליבע־ראלען. די סטודענטען, וועלכע האבען פארטראטען דיזע אידעע, האבען גע־הערט אין א גרויסער צאהל אין די אקא־דעמישע לעזע־האל. דארט האב איך באגעגנט הערצלען, א שעהנער יונגער מאן מיט זעהר אן אנגענעהמענע פער־זענליכקייט. צופעליג האב איך דאמאלס ניט געפיהרט קיין טאגע־בוך, אבער איך געדענק גאנץ באשטימט, אז ער האט גערעדט פון דעם אידענטום, ווי פון עפעס א גלייכגילטיגע זאך. ער האט געדענקט ווי זיינע אנדערע צייט־גענאסען, אז די אידען וועלען לאנגזאם פארשלונגען ווערען פון דער ארומיגער באפעלקערונג, און אז זייערע פארפאל־גונגען זיינען ניט מעהר ווי אן איבער־בלייבעניש פון בלינדען פאנאטיזם און וועלען אויפהערען.

קעלנער'ס בוך צייגט אונז פאלגענ־דען פאקט: הערצל איז געווען א מיט־גליד פון דער סטודענטישער פארבינ־דונג "בורשענשאפט", וועלכע איז גע־ווען געגרינדעט נאך דעם נאפאלעאני־שען קריעג, כדי צו באפעסטיגען דעם דייטשען גייסט. זיי האבען געטראגען ספעציעלע קליידער מיט דייטשע פאר־בען און דער גרעסטער וואונש ביי זיי איז געווען צו דועלירען וועגען א נא־ריישער סבה מיט א מיטגליעד פון אן אנדערע ארגאניזאציע, וועלכע האט גע־טראגען אנדערע פארבען. דער ערשטער צייכען, אז דער געדאנק פון די דייט־שען פון אידישער אפשטאמונג איז ניט קיין גערעכטפערטיגטער איז געקומען צו הערצלען אין יאהר 1883. דאן האט זיין חברה צו וועלכע ער האט געהערט אנטייל גענומען אין אן אנטיסעמיטי־שער דעמאנסטראציע. הערצל אלס איד מיט זעלבסטרעספעקט האט אנגעגעבען זיין רעזיגנאציע. אבער מען האט זי ניט אנגענומען. מען האט איהם בלויז מודיע געווען, אז זיין נאמען איז אויס־געשטראכען געווארען פון די מיטגליע־דער ליסטע. אבער האט נאך אלץ גע־גלויבט אין זיין דייטשער נאציאנאלי־טעט.

ער האט פארטגעזעצט זיין אר־בייט פאר זיין ציטנפטיגען קאריערע אלס א דייטשער שריפטשטעלער. דעם איינציגען אידישען שטאלץ, וועלכען ער האט ארויסגעצייגט איז געווען, ווען ער האט זיך ענטזאגט אנצונעהמען א פסידא נים פאר זיין ליטעראַרישער מיטאר־בייטערשאפט פאר דער וויענער פרעסע, אנשטאט זיין עכט אידישען נאמען. עס איז אויך אינטערעסאנט צו וויסען, אז דאס האט איהם פארגעשלאגען דער אידישער פארלעגער בארון קאליש, אויך א איד. עס איז ניט זיכער גע־ווען, אז ער האט זיך ענטזאגט, ווייל דאס אידישע געפיהל האט זיך ביי איהם אפגערופען, צי ווייל ער האט אזוי ניט געוואלט בייטען זיין נאמען. אבער יע־דענפאלס דאס איז אויך א נאבעלער שטריך פון זיין עדלען כאראקטער.

קעלנער צייגט, אז אפילו נאכדעם ווי הערצל האט געהאט די אונאנגענעה־מע ערפאהרונג מיט זיין חברה איז ער אלץ נאך געבליבען דער זעלבער ליבע־ראל מיט יענער גענגערשאפט צו זיינע אידישע גלויבענסגענאסען אויף אזוי ווייט, אז ער האט זיי געזוכט אויסצו־מיידען, אז ער זאל זיי חלילה ניט בא־געגענען אין קוראַרט. אין 1885 האט ער געלעזען אן אנטיסעמיטיש בוך פון דעם בערלינער פראפעסאר איינגען דיה־רינג. ער איז אפילו דאמאלס געווען זעהר אויפגעבראכט אויף די גיפטיגע אויסדריקע פיל מיט האס געגען די אי־דען. אבער ער האט דערינען געזעהן בלויז קנאה. עס איז געווען פונקט צעהן יאהר בעפאר זיין לעבען האט גענומען אן אנדערע ווענדונג. עס איז פיע־ליכט אויך געווען יענע צייט, ווען הערצל איז בארייט געווען צו פארלאזען דעם אידישען גלויבען און איבערגעהן צום קריסטענטום. ער האט געדענקט, אז דער אנטיסעמיטיזם איז בלויז א ציפאל, וועלכער וועט שנעל פארשוואונ־דען ווערען, און די צוקונפטיגע דורות וועלען נאך דערלעבען צו זעהן בעסערע צייטען. דאס זיינען געווען הערצל'ס געדאנקען, וועלכע מיר האבען דא ער־וועהנט אין 1885. שפעטער, צעהן יאהר האט ער געשריבען צו זיין פריינט היינריך טעוועלעס, מענעדזשער פון דייטשען טעאטער אין פראג, צו וועמען ער האט אויך אנגעבאטען זיין "נייע געהעטא", אז זיין העכסטער ציעל איז לעבען אין די לעזונג פון דער אידען פראגע. וואס עס האט פאסירט צווי־שען 1885-1895, אדער בעסער געזאגט אין אקטאבער 1894, ווען עס איז אנ־געשריבען געווארען "דאס נייע געהעטא" וועלכעס האט ארויסגערופען אן ענדע־רונג אין הערצל'ס אנשויאונג?

קעלנער פארענטפערט דאס ניט. איך דענק צו זיין אין דער לאגע, דאס אויפצולעזען און עס טוט מיר אויך א הנאה צו קענען אנווייזען, ווי אונריכ־טיג עס איז אונזער מיינונג וועגען דער געשיכטע פון תלמיד, דערפאר ווייל מיר קענען ניט די אומשטענדע און די פעריאדע, וואס פאר א ווירקונג זי האט געהאט אויף דעם לעבען פון דעם פאר־פאסער. הערצל'ס גרעסטע אמביציע, ווי מיר האבען פריהער געזאגט איז גע־ווען צו זיין איינער פון די רעדאקצי־אנס מיטגלידער פון דער "פרייע פרעסע". דיזע צייטונג איז געגרינדעט געווארען פון אידען אלס ארגאן פון דייט־שען ליבעראליזם, דאס רוב פון די גרינ־דער זיינען געווען אידען. מאנכע פון זיי, די אזוי גערופענע עפענטליכע אי־דען און מאנכע געטויפטע. אבער אלע האבען אנדערש ניט געוואלט זיין נאר דייטשע ליבעראלען, זיין וואונש איז פארווירקליכט געווארען. דער רעדאק־טאר פון דער "פרייער פרעסע" האט איהם אנגאזשירט אלס פאריזער קא־רעספאנדענט. הערצל איז אנגעקומען קיין פאריז אין דער צייט, ווען דער אנטי־סעמיטישער פארלעגער עדווארד דרו־מאנט איז געשטאנען, אויף דער העכס־טער שטופע פון באריהמטקייט. א פאר

מאנאט נאך הערצל'ס קומען האט ער ארויסגעגעבען א טעגליכע צייטונג מיט דעם נאמען "לא ליברע פארלע" אן אנטיסעמיטישער ארגאן און דאס ערש־טע האט ער אטאקירט די אידישע אפי־ציערען, וועלכעס האט געפיהרט צו א דועל, וואו דער אידישער קאפיטאן אר־נאלד מייער איז ערמארדעט געווארען אין 1892. דאס איז געווען די איינ־לייטונג צו דער דרייפוס אפערע. דאס אלץ איז נאך ניט געווען גענוג פאר אן ערקלעהרונג, אז די אידען זיינען ניט רעגיערונגס פרוי. מען האט אויך גע־דארפט האבען עפעס א פאקט און דאס האט מען געזוכט מיט דער אנקלאגע פון קאפיטאן דרייפוס, וועלכער איז קיינ־מאל ניט געווען איינגעקלאגט אויף אזעלכע שוואכע באווייזע, ווען ער זאל ניט געווען זיין א איד. די אנקלאגע איז פארגעקומען אין הערבסט 1894. דא־מאלס האט הערצל געשריבען דאס "נייע געהטא".

מיר קענען פארשטעהן די ענדערונג אין הערצל'ס לעבען אויף א לייכטען פסיכאלאגישען איפן. ערצויגען אין מיטעלקלאסיגען ליבעראליזמוס, וואו ער האט געגלויבט, אז דער אנטיסעמי־טיזם איז בלויז א פאנאטישער אטא־קראטישער שווינדעל, וועלכער וועט באלד פארשווינדען. אין עסטרייך האט מען גלייך געקאנט זעהן פארוואס דאס פארשווינדען פון דעם אנטיסעמי־טיזם געהט צו אזוי לאנגזאם. די אי־דען זיינען דארט געווען אין א זעהר גרויסער צאהל מען זאל זיי קענען לייכט פארשלינגען. זיי זיינען געווען זעהר אי־בער געגעבען צו זייערע טראדיציאנען, וועלכעס האט זיי געמאכט דערקענען פון דער איבעריגער באפעלקערונג. דא־גאר אין וויען האט מען געקאנט זעהן יעדען טאג טויזענטער אידען מיט בע־קעשעס און לאנגע פאות מיט משונה'־דיגע העיות, פון זייער לשון שוין אפגע־רעדט. א חוץ דעם איז דער הערשענדער קלאס פון די עסטרייכער באשטאנען פון רוימישע קאטאליקען, וועמען דער אנטיסעמיטיזם האט געהאלפען באפעסטי־גען זייער איינפלוס.

אזוי איז די האפנונג געווען גע־רעכפערטיגט, אז די מענשען וועלען זיך אויסבילדען, וועלען זיי לאזען די אידען געניסען זייער פרייהייט. אין מען וועט פארגעסען די איגענווארצעלטע פארור־טיילע. אבער דיזע ערווארטונג איז אין פראנקרייך ניט מקיים געווארען. די אידען זיינען דארט אפילו ניט געווען אין א גרויסער צאהל. זיי האבען ניט גערעדט זייער אייגענע שפראך. זיי זיינען ניט געווען אנדערש עקסיי־רעט פון זייערע שכנים. זיי זיינען גע־ווען ליבעראל אין זייער אידישקייט. די פאליטישע פיהרער זיינען געווען פרייע דענקער און דאס געזען האט די אידען דארט אויך געגעבען גלייכע רעכטע און דאך איז דער אנטיסעמיטיזם דארט געווארען פאפולערער יעדען טאג.

ווען דרייפוס איז ארעסטירט גע־ווארען אונטער די קלאגע פון האכפא־ראטה איז הערצל באגייסטערט געווא־רען פון דעם פלאן פון "נייעם געהטא", כאטש די אומגעבונג איז פון וויען, וועל־כע הערצל האט גוט געקאנט. די הויפט אידעע דערפון איז דער אנטיסעמיטיזם אנשטאט צו פארשווינדען וועט נאך שטארקער ווען דער איד צייגט ארויס זיינע פעהיגקייטען און ווערט א קאנ־קורענט צו זיין מיטמענש אויף יעדען וועג פון לעבען. דאס שוישפיעל ענ־דיגט זיך מיט א פראגע צייכען. דער העלד פון דער טראגעדיע אפעלירט אין א מאמענט פון שטארבען צו זיינע אי־דישע ברידער צו פארלאזען דאס געהט־טא, אבער ער זאגט ניט ווי אזוי.

דיזעס שוישפיעל האט הערצל גע־שריבען אין אקטאבער, 1894 פונקט אין דער צייט, ווען דרייפוס איז ארעס־טירט געווארען. באלד נאכדעם האט ער געשריבען זיין עפאכע־מאכענדעס בוך "דער יודען שטאט", וועלכעס איז פאר עפענטליכט געווארען אין פעברואר 1896. אין דעם בוך פארענטפערט די פראגע מיט וועלכען עס שליסט דאס "נייע געהטא". וואס האט פאסירט אין דער צייט? נאכפאלגנ דעם דרייפוס פראצעס אלס א זשור...

(פארזעצונג אויף זייטע 5)

צו דר. הערצעל'ס יאהרצייט

פון דר. ב. גיטלין.

די אידישע געשיכטע האט א סך נעמען פון גרויסע, ליכטיגע פערזענליכקייטען, וועלכע שטעלען מיט זיך פאר גאנצע עפאכען אין דעם לעבען פון אייביגען פאלק און זיינען ענג פארבונדען מיט דער נשמה פון יעדען אמת'ן אידען מיט די פריידען און ליידען, האפנונגען און שטרעבונגען, חלומות און קאמפען פון דעם אידענטום.

איינער פון די נעמען, וואס שטראהלט — אראפ פון די בלעטער פון אונזער געשיכטע און וואס וועט אייביג ביז'ן סוף פון די דורות, אויפציטערען דאס אידישע הארץ און דערוועקען ביי יעדען געטריייען אידען רעספעקט און באוואונדערונג, פארהערליכונג און שטאלץ, איז דער נאמען דר. הערצל.

אויף די נייעע בלעטער פון דער אידישער געשיכטע, אויף די בלעטער, וואס זענען אין די לעצטע יאהרען געשריבען געווארען, לייכט דער דאזיגער נאמען, וואס איז פארבונדען מיט דעם העכסטען אידישען אידעאליזם, מיט דעם וואונדערבארען אידישען העראאיז.

טרויעריג זיינען די דאזיגע בלעטער, ווייל זיי זענען געשריבען געווארען מיט דעם בלוט פון פאגראמען מיט די טרערען פון אונזערע קדושים. לעבען מיר דאך איבער איינע פון די שרעקליכסטע, פון די גרוילהאפטסטע צייטען אין דער אידישער מארטירעלאגיע, און ווער ווייס אויב מיר וואלטען עס געקענט איבערטראגען, אויסהאלטען, ווען נישט די ליכטיגע פיגור פון דר. הערצל, וועלכער האט באלייכטען א וועג צו גליק און אנגעצונדען א שטראהלענדע האפנונג אין די הערצער פון די מיליאנען פארפאלגטע, אומגליקליכע ברידער זיינע, געבענדיג זיי מוט און כח איבערצוטראגען די גרויזאמע פייניגונגען און יסורים.

מיט זיין ליכטיגער פערזענליכקייט האט ער געווארפען א העלען שיין אויף די טרויעריגע בלעטער פון אונזער געשיכטע אין די לעצטע יאהרען, און ער, דער מאן, וואס געבראכט צו דער רעאליזירונג פון שיבת — ציון, האט אויך פאר'ן גלות, פאר דער טרויעריגער אידישער געגענווארט, אויפגעטון מעהר ווי אלע אזוי — גערופענע גלות — נאציאנאליסטען צוזאמען. ער האט מיליאנען דערשלאגענע, פארצווייפעלטע מענשען, מענשען, וואס האבען פאר זיך נאר א פינסטערן אפגרונד געזעהן, געגעבען אן אידעאל, א שטרעבען, א קלארע האפנונג, א זין פאר זייערע ליידען, א צוועק פארוואס צו ליידען און צו ווארטען.

ווער נאך האט געקענט אזוי פיעל אויפטון פאר'ן גלות ווי דר. הערצל מיט זיין פאליטישען ציוניזם? און ווער נאך האט געקענט אזוי פיעל אויפטון פאר דער פארניכטונג פון גלות און די באשאפונג פון אידישער פרייהייט אין אידישען לאנד, ווי דר. הערצל מיט זיין פאליטישען ציוניזם? מיט זיין פאליטיש אידיש און פאלקסטימליך — קלארען פראגראם?

דר. הערצל האט גאנץ גוט געוואוסט, אז דער ציוניזם פאדערט א סך געדולד, אנשטרענגונג, אינערע און אויסערע שטרייטיגקייטען איידער ער וועט פארווירקליכט ווערען. אבער, "אויב איהר ווילט איז עס נישט קיין חלום". דער עיקר איז דאס ווילען, דער נאציאנאלער ווילען. און זאל קודם דאס פאלק האבען אויף וואס צו האפען, פאר וואס צו קעמפען. אין קאמף ווערט מען געזונד, אין קאמף ווערען געבוירען נייע ענערגיען, וועקען זיך אויף דרימלענדע כחות. דער קאמף לאזט נישט איינשלאפען, לאזט נישט ארייגפאלען אין לעטארגישען שלאף, וועלכער איז די גרעסטע סכנה פאר דער עקזיסטענץ פון פאלק.

דער ציוניזם, ווי הערצל האט איהם געשאפען און פארמולירט, האט געהאלטען וואך, פארבאריט און רייף געמאכט דאס פאלק פאר די שפעטערע פאסירונגען, פאר דעם, וואס איז איצינד געקומען, פאר דער געשעהעניש, וואס מאכט דעם חלום פאר א ווירקליכקייט, די טעאריע פאר א פאקט, די שטרעבונג פאר א רעאליטעט.

איצט איז עס מעהר קיין חלום נים. מיט דער באלפור — דעקלאראציע און דעם אקט פון סאן — רעמא איז דער פאליטישער ציוניזם פון הערצלען פארווירקליכט געווארען. דאס באזעלער פראגראם איז דערגרייכט. איצט מוז אויך דער חלום פון הערצל'ס "יודענשטאאט" מקוים ווערען. אט יענע מערקווירדיגע פאנטאזיע מוז ווערען א רעאליטעט, און דאס ליגט ווידער אין די הענט פון פאלק; דאס איז אפהענגיג פון אינז, אויף וויפיעל דאס פאלק וועט זיך אפרופען אויף די באלדיגע באדערפענישען פון מאמענט.

א וועראנדע איז אויך א צימער אויף סענטער איילאנד

קומט דער ליעבער זומער פאנגט זיך אן די גרויסע עמיגראציע צום פרעהליכען אינזעל. די "הייסע" מענשהייט פאנגט זיך אן צו שטופען צום טייך, אפקיהלען זיך אין די לאסטשענדע וועלען און הנאה האבען פון די לייבטע, זומערדיגע שפיעלען. גליקליך איז דער, ווער עס האט עפעס א באטקעלע אויפ'ן אינזעל, און ווער עס האט נים, זוכט, נישטערט, אקערט מיט'ן נאז און געפינט שוין א ווינקעל ס'איז מקום מנוחה. מען בראקירט נישט מיט גארנישט, דעם קלענסטען, טל-ומטר'דיג צימערל כאפט מען אויף ווי אן אבן — טוב און מ'באצאהלט טאקע די שווערע הונדערטער דערפאר אויך.

דאס קלענסטע הייזעל, אפילו א שטייגעל פאר קראליקעס, איז היינט צו־טאג א גוטער אינוועסטמענט אויפ'ן אינזעל. ווען מען זאל איצט אויסגעפינען א טויבען — שטיבעלע, גרוים גענוג צו קענען געבען אן אפדאך פאר מענשליכע וועזענס, וואלט זיך גלייך אנפאנגען א גרויסער געלאף אויסצוכאפען די אויבערשטע פלארס.... אזוי נתרים איז די ציהונג, היינטיגען יאהר, פון דעם אינזעל.

אונזערער א פריינט האט א גאנצען ווינטער געטריימט פון געבען זיין פאמיליע "פלעזשור" דעם זומער אויפ'ן אינזעל. געהערט האט ער אז לעצטען יאהר איז געווען זעהר געפאקט אויפ'ן אינזעל און אז היינטיגען זומער וועט, מסתמא, זיין נאך ערגער. ער האט זיך געפעדערט דעריבער און אין א פראסטיגען טאג, ווען דער שניי האט נאך אומארמט די ערד, האט ער זיך אוועקגעלאזען אויפ'ן אינזעל. דער פראסט האט איהם געביסען די אויערען, דער נאז איז געווען רויט ווי פייער, און די פיס האט געגעצט. ער האט ריזיקירט צו קריגען נימאניע, אבער ער האט זיך אליין געקניפען אין בעקעל: איז עס ניט געווען קלוג פון איהם צו פארכאפען פריה?! ער איז געגאנגען שנעל און ס'האבען זיך געמאהלען פאר זיין גייסטיג אויג, וויזיאנען פון קיהלע אוונטען ביים ברעג טייך, מילדע ווינטעלאך נאך א הייסען טאג אין שטאט און זיינע טרוימען האבען זיך צושאטען אויף שטויב ווען ער איז אנגעקומען אויפ'ן אינזעל. ער האט אויסגעפונען אז טאראנטא האט נאך הונדערטער אזעלכע חכמים ווי ער. אין אויטאמאבילען און אייז — שיפעלאך זענען זיי געקומען און באלאגערט דעם אינזעל. אלע מיט'ן זעלבען גליקליכען איינפאל...

אונזער פריינט האט אבער ניט פארלוירען דעם מוט און האט אנגעפאנגען זוכען צימערען און ערשט דא האט ער דערזעהען אז ער מוז זיך געזעגענען מיט זימער — טרוימען, סיידען ער זאל ווערען צוריק א הייל — מענש ווי זיינע אור — אור — עלטערען מיט טויזענטער יאהרען צוריק.

פאר דריי קליינע צימערלאך, וואו מ'האט זיך קוים געקענט אויסדרעהען, און וועלכע האבען געשיינט צו האבען חורב — געמאכט אן ערד — ציטערניש, האט מען פארלאנגט פאר'ן סעזאן, די קליינע סומע פון 400 דאלאר... אונזער פריינט האט ניט געוואלט ריזיקירען מיט די לעבענס פון זיינע טייערע און האט זיך פון דארט אפגעטראגען.

און אן אנדער פלאץ איז געווען א נישקשה'דיגער אפארטמענט, אבער די איינגענטימערין האט אפילו ניט געוואלט רעדען וועגען דעם. זי האט ערווארטעט צו קריגען 600 דאלאר פון אן אמעריקאנער פאמיליע פאר בלויז די צוויי מאנאטען יולי און אויגוסט.

ענדליך, נאך לאנגע מיה און מאטערניש איז איהם געלונגען צו רענטען פאר 300 דאלאר אן אונטערשטען פלאר, און ער האט געמיינט אז ער איז שוין פטור פון אלע צרות. — צו זיין גרוים שרעק האט ער אויסגעפונען, עטליכע טעג שפעטער, אז פיער צימערלאך אויפ'ן אויבערשטען גארען זיינען פארדענט געווארען צו זיעבען ערוואקסענע מענשען. ער האט באטראכט דעם סילינג און האט באשלאסען, אז אויב ער האט זיך גערעטעט פון די טרענטשעס, הייסט עס נאך ניט אז ער מעג קריגען דעם טויט אין מויל אריין... אונזער פריינט האט געלאזען פאלען דעם דעפאזיט און פארשטאפט זיך די אויערען ווען מען דערמאהנט איהם איצט וועגען דעם אינזעל.

אזוי געפאקט איז היי־יאהר אויפ'ן אינזעל, אז אפילו וועראנדעס ווערען פארדענט אלס שלאף — צימערען. אין פרוי האט פון 20 ביז 30 "פעפער" אויף איהר וועראנדע און נעהמט פיער דאלאר א וואך פאר'ן "זומער פלאץ". די זעלבע פרוי נעהמט אויך ארוים א שעהנע פאר "טולער" פאר א בוידים, א פארשטיקטע לאך אהן פענסטער אונטער'ן דאך.

צעהן מיידלאך וועלכע רענטען יעדען יאהר א הויז אויפ'ן אינזעל און פיהרען אן אייגענע באלעבאטישקייט, האבען דעם יאהר געצאהלט 750 דאלאר אנשטאט 500 דאלאר וועלכע זיי האבען געצאהלט פאר א יאהרען.

צוויי מיידלאך זענען געווען זעהר מזל'דיגע און קריגען א צימערל, אבער ווען מ'האט אריינגעשטעלט א בעט האבען זיי אליין געמוזט בלייבען אין דרויסען און ווען זיי כאפען זיך אויף אין דער פריה, מוזען זיי זיין זעהר פארזיכטיג וואו זיי שטעלען די פיס, זיי קענען נאך גלייך ארויסטאנצען דורכ'ן פענסטער...

אבער, עס מאכט נישט אויס. אלעס איז כדאי, ס'איז ווערטה איבערצוטראגען אלע צרות, אבי צו זיין לעבען טייך, שווענקען זיך אין וואסער, ליעגען אויסגעצויגען אויפ'ן זאמד און באדען זיך אין די ליכט — שטראהלען, און ביינאכט נעהמען א "האט דאגיל", כאפען א טענצעל מיט א שעהנער מיידעל אונטער די מוזיק פון די רוישענדע בוואליעס — — אפשר, ווייסט איהר פון א צימערל אויפ'ן אינזעל?

אגריקולטור קורס פון דער ציוניסטישער אינטערקאלידזשיאיט.

די אינטערקאלידזשיאיט ציוניסטישע אסאסיאיישאן גיט דאס יאהר ווידער א קורס אין אגריקולטור אויף דער נעשאנעל פארם סקול. דער קורס וועט אנהאלטען זעקס וואכען, פון דעם 11-טען יולי ביז דעם 22-טען אויגוסט. אלע צווייגען פון אגריקולטור ארבייט, ווי אקער — בוי, פיה — צוכט, פעמערי, א. א. וו. וועלען געלערנט ווערען. לעקשורס איבער ארץ ישראל וועלען געגעבען ווערען. עס איז אויך איינגעריכטעט געווארען א כשר'ע קיך. וועגען נאהענטע אויסקינפטע זיך צו ווענדען צו דער "אינטערקאלידזשיאיט ציוניסט אסאסיאיישאן", 55 פינפטע עוועניו, ניו יארק.

ווי אזוי טעאדאר הערצל איז געווארען א ציוניסט

(פארזעצונג פון זייטע 4.)

ליסט האט ער געזעהן ווי דער איד איז דער קרבן פון דער קארופטירטער פאליטיק, און אלס א דענקער האט ער צו זיך געזאגט: דאס וואלט קיינמאל ניט געשעהן, ווען די מאסען וואלטען ניט געווען פול מיט א שרעקליכער שנאה צו די אידען. אלזא איז ניטא קיין האפנונג, אז די שכנים זאלען די אידען אויפנעהמען אלס א גלייכבארעכטיגטען בירגער. דער איד וועט קיינמאל ניט לעבען נארמאל, סיידען ער זאל ארונטערווארפען די מאסקע, וועלכע ער טראגט, און זיך באווייזען פאר זיינע שכנים אין זיין אמת'ען פנים. ער מוז ווערען אן אויסגעשפראכענער איד. דאס קען ער אבער קיינמאל ניט זיין, אויב ער וועט ניט האבען אן אייגען לאנד.

ווי איך האב שוין פריהער ערקלעהרט, איז דיזע אידעע ניט קיין נייע. מארדים העסס האט זי ארויסגעבראכט אין 1262, אין מערקווירדיג, ער האט עס אויך געשריבען אין פאריז. 20 יאהר שפעטער האט דער רוסישער מעדעצינער דר. לעאן פינסקער אויסגעדריקט די זעלבע אידעע. הערצל האט אבער דאס פארדיענסט וואס ער האט אויפגעוועקט די אינטערעסע פון דער וועלט פאר דעם פלאן.

הערצל'ס נאהענטע חברים, די מיטגליעדער פון דער "נייע פרייע פרעסע" זיינען ניט בעאיינפלוסט געווארען פון איהם. זיי האבען ווייטער אויף זיך געטראגען די אסימילאטארישע מאסקע און פאלשטענדיג איגנארירט דעם ציוניזמוס. אפילו מעלדענדיג וועגען הערצל'ס פריהצייטיגען טויט, האט זיין צייטונג זיך ניט געמאכט וויסענדיג פון זיין ציוניסטישער טעטיגקייט וואס האט איהם געמאכט פאר א וועלט פיגור. ווען מען האט דעם רעדאקטאר פון א צווייטער וויענער צייטונג, אלעקסאנדער שארף, אויך א איד געבעטען בייצושטייערען פאר דער ציוניסטישער באוועגונג האט ער געענטפערט, אז ער וועט פאר'ן ציוניזמוס ניט געבען קיין סענט, אבער ער וועט מיט פארגעניגען געבען די הוצאות פאר אריינגעבען דר. הערצל אין א משוגעים — הויז. דער פאקט, אז הערצל איז געווארען א ציוניסט אין אזא סביבה באווייזט, אז ער איז געווען א גרויסער מענש.

עקס סאלדאט קריגט דריי יאהר געפענגניס פאר וועלען ערמארדען זיין געליעבטע.

דער געוועזענער סאלדאט דזשארדזש לאק, פון ווינניפעג וועלכער האט געשאסען און פארוואונדעט זיין עקס געליעבטע, מיס מירא פידלער, איז פאראורטיילט געווארען צו דריי יאהר געפענגניש.

לאק האט געשאסען אויף זיין געוועזענער געליעבטע אין א בארדינג הויז, אין קענעדי סטריט. נאכדעם ווי ער האט אפגעפייערט אויף'ן מיידעל האט ער געוואלט באגעהן זעלבסטמארד. ער האט אבער פארפעהלט צו דערגרייכען זיין ציעל.

אלוועלטליכע קאנפערענץ פון ציוניסטישע סטודענטען אין לאנדאן.

אן אלוועלטליכע קאנפערענץ פון ציוניסטישע סטודענטען וועט אפגעהאלטען ווערען אין לאנדאן, זונטאג דעם 11-טען יולי, אין פארבינדונג מיט דער יאהרעס-קאנפערענץ. אויף דיזער קאנפערענץ וועלען זיין פארטראטען דעלעגאטען פון ציוניסטישע סטודענטישע קערפערשאפטען און פראפעסיאנעלע ארגאניזאציעס פון דער גאנצער וועלט. באזונדערס שטארק וועלען זיין פארטראטען די ציוניסטישע סטודענטישע פאראייניגונג פון האלאנד און פון דער שווייץ און די "אינטערקאלידזשיאיט ציאניסט אסאסיאיישאן" פון אמעריקא.

אויף דיזער קאנפערענץ וועלען הויפטזעכליך פארהאנדעלט ווערען פלענער, ווי אזוי די אקאדעמישע און פראפעסיאנעלע עלעמענטען פון אידישען פאלק זאלען קאנען ערפאלגרייך אנטייל נעהמען אין דער ווידעראויפבויאונג פון ארץ ישראל. צו עס וועט געגרינדעט ווערען אן אלוועלטליכע ציוניסטישע סטודענטען ארגאניזאציע, וואס וועט זיך ספעציעל אפגעבען מיט דער אויפבויאונגס ארבייט אין ארץ ישראל. פון דעם אמעריקאנעם "אינטערקאלידזשיאיט" וועלען זיין פארטראטען אויף דיזען קאנפערענץ פאלגענדע דעלעגאטען: פרפ. אהרן עמבער, פון דזשאנ'ס האפקינס אוניווערזיטעט; דוד טאנענבוים, קאלאמביא; און נארמאן וויינשטיין, עקס - פרעזידענט פון אינטערקאלידזשיאיט, יעל.

שיקט ניט קיין געלט קיין פוילען

נאכוואס שיקען געלט קיין פוילען ווען איהר ווייסט אז דאס געלט געהט בלויז פון איין קאנטאר אין דער צווייטער. פון איין באנק אין דער אנדערער. און קומט ניט אן צום געשיקטען פלאץ בעפאר פינף חדשים. און וואס זאגט מען אייך ווען איהר קומט אייך באקלאגען, אז מען האט אייער געלט נאך ניט דערהאלטען? מען זאגט אייך: „מיר זענען ניט פאראנטווארטליך, מיר וועלען שרייבען צו דער באנק, דורך וועלכער מיר שיקען דאס געלט. און וואס פאסירט דאן ווען דאס געלט קומט ניט אן און איהר פארלאנגט אייער געלט צוריק. אלעס וואס איהר באקומט איז א טייל פונ'ם געלט וואס איהר האט געשיקט.

דערפאר האט איהר איצט א ריכטיגע געלעגענהייט

מר. הערי גוראפסקי, דער זוהן פון ל. גוראפסקי פאהרט

די וואך פאהרט אפ נאך פוילען צו העלפען זיין פאטער. ער פאהרט מיט'ן צוועק צו ברענגען זיין פאטער א גרויסע סומע מיט קענעדער דאלארס כדי ער זאל דארטען האבען וויפיעל ער וועט דארפען.

ער וועט אויך העלפען אייערע קרובים אויב איהר ווילט זיי העלפען

קומט ארייין איידער ער פאהרט אוועק און איהר ווייסט אז אייער געלט וועט זיין איבערגעגעבען אין ווייניגער ווי אין פיער וואכען צייט. דאס געלט וועט זיין אין די הענט פון דער גוראפסקי קאמפאניע פון יענעם מאמענט ווען איהר גיט עס אוועק ביז עס וועט אויסגעצאהלט ווערען. ניטא קיין אגענטען, און מיר זא זענען פאראנטווארטליך פאר יעדען דאלאר. וואס איהר באצאהלט. מיר גיבען ניט ארויס אזעלכע טשעקס וואס קאנען ניט אויסגעצאהלט ווערען אין פוילען.

געדענקט מיר געפינען זיך דא און זענען פאראנטווארטליך פאר יעדען דאלאר

קומט ארייין גלייך ווארום מר. גוראפסקי פאהרט אפ קומענדען דאנערשטאג פריה.

קומט ארייין און זעהט די רעסיטס פון געלדער וואס זענען אויסגעצאהלט געווארען דורך מר. גוראפסקי אין אלע טיילען פון פוילען.

מיר שיקען אויך געלט טעלעגראפיש

מיר גאראנטירען אלע געלדער, וועלכע וועלען דורך אונז געשיקט ווערען קיין פוילען, אז עס וועט אנקומען אין דריי טעג צייט.

גוראפסקי קאמפ.

113 קווין סטריט וועסט טאראנטא אנט.

נאווא ליפא נומ. 8 ווארשא פוילען

אין דער קענעדער ציוניסטישער באוועגונג

(פובליסיטי — דעפארטמענט פון דער קענעדער ציוניסטישער פעדעראציע.)

הערצל — אזכרות.

איבער'ן גאנצען לאנד ווערען אום כ' תמוז (היינטיגס יאהר דעם 6-טען יולי), ווען עס געפאלט דער יאהרצייט פון אונזער אומפארגעסליכען פיהרער, דר. בנימין זאב הערצל, אפגעהאלטען הערצל — אזכרות. די ציוניסטישע פעדעראציע האט פאנאנדערגעשיקט אויפרופען וועגען דעם צו אלע ציוניסטישע אגודות אין דער מדינה. אין מאנטרעאל ווערט דער הערצל — מעמאריאל ארגאניזירט פון ציון — קאונסיל צוזאמען מיט דער מזרחי — ארגאניזאציע און וועט פארקומען אין דעם גרויסען פרינץ — ארטור האל, וואו פראמינענטע רעדנער וועלען רעדען פאר'ן עולם אין אידיש, העבראאיש און ענגליש.

עס איז תמוז. די היצען זענען געוועהנליך, אין דער צייט פון יאהר, גרוים. אבער דאס דארף קיין אידען נישט דיענען פאר א תירוץ נישט צו קומען צום הערצל אזכרה — מיטינג. דר. הערצל האט זיך פאר אזעלכע קלייניגקייטען נישט אפגעשטעלט, ווען עס איז איהם אויסגעקומען צו ארבייטען פאר'ן אידישען פאלק און פאר'ן אידישען לאנד. היץ, קעלט, שלעכט וועטער — דאס האט אונזער גרויסען פיהרער נישט געקימערט. נישט געגעסען און נישט געטרונקען אין צייט, ווען עס האט זיך געהאנדעלט וועגען פאלקס אינטערעסען. דער היילינער אידעאל איז שטענדיג געשטאנען פאר זיינע ליכטיגע אויגען.

עס וואלט דארום געווען א שאנדע, אז היים וועטער זאל אפהאלטען א אידען פון געהן צום הערצל — אזכרה מיטינג, פון אפגעבען עהרע דעם אנדענקען פון דעם פיהרער, וואס האט זיך פאר זיין פאלק מקריב געווען.

* * *

יער - הערצל.

איהר אלע האט שוין געהערט פון הערצל — וואלד. דער הערצל — וואלד דארף זיין א בליהענדער מאנומענט פאר אונזער גרויסען פיהרער. דאס איז דער פרעכטיגסטער מאנומענט, וואס דאס פאלק קען שאפען פאר דעם דאזיגען וואונדערבארען, וועמעס נאמען איז טיעף איינגעקריצט אין אונזערע הערצער. אבער אויסערדעם קען דער הערצל — וואלד האבען נאך אן אומגעהייערען נוצען פאר דעם ישוב ארץ ישראל. ער וועט באשיצען דאס קולטור — לאנד פון די שעדליכע זאמדען, וואס דער ים שליידערט ארוים אויפ'ן ברעג. דארט קענען פארפלאנצט ווערען א מאסע אליוען, פייגענביימער, מאנדעלביימער, גראנאטענביימער און דאס גלייכען. באזונדערס וויכטיג זענען עקאליפטוס — ביימער, וועלכע באזיצען די אייגענשאפט אריינצוזויגען אין זיך פיעל פייכטקייט און זענען צוליעב דעם די בעסטע סגולה קעגען דער מאלאריא, ווייל זיי טריקענען אויס די זומפען, און פארמיידען פיעל קרבנות.

די זאמלונגען פאר'ן יער — הערצל ווערען געמאכט ביי אזעלכע געלעגענהייטען, ווי א חתונה, א ברית, א בר — מצוה, א זילבערנע אדער גאלדענע האכצייט, א חנוכת — הבית, א סיום — הספר א געבורטסטאג, א יובילעאום, א דאנק אויסדרוק, אויך אין פאלען, ווען מ'וויל פאראייביגען דעם אנדענקען פון פארשטארבענע און אנדערע געלעגענהייטען, וואס מאכען זיך.

מ'דארף אין די אלע פאלען דעם יער — הערצל אין זינען האבען א גאנץ יאהר און ספעציעל אין דעם טאג פון כ' תמוז, אין דעם טאג, ווען עס קומט — אוים דער יאהרצייט פון אונזער גרויסען פיהרער.

* * *

דער נאציאנאל - פאנד אין די "דריי וואכען".

אין די טרויעריגע "דריי וואכען" און אין טאג פון תשעה — באב, ווען מיר ערינערען זיך אן יענע שרעקליכע טעג, ווען מיר האבען פארלוירען אונזער נאציאנאלע זעלבסטשטענדיגקייט, דארפען מיר היינטיגס יאהר אויך געדענקען, אז מיר האבען צוריק געוואונען אונזער לאנד און אויב מיר וועלען נישט מאכען אן אנשטרענגונג דאס לאנד אויפצובויען, זענען מיר פונקט אזוי פאראנטווארטליך פאר'ן אידישען חורבן, ווי דער שונא, וואס האט אונז פון לאנד פארטריבען.

דער נאציאנאל — פאנד, וועלכער איז געגרינדעט געווארען אין 1901, האט פאר זיך דעם צוועק אויסצולייזען די ערד פון ארץ — ישראל פון פרעמדע הענט און דערפאר איז עס געווארען א טראדיציע אין די טעג פון די "דריי וואכען" און תשעה — באב, אין די חורבן — טעג, צו מאכען אומעטום זאמלונגען פאר דיזען פאנד, אויף צוריק ערווערבען אונזער באדען.

דער נאציאנאל פאנד האט געשאפען פרעכטיגע אידישע קאלאניעס אין ארץ ישראל; געשטיצט די ארבייטער — פאראיינען, קאאפעראטיווע חברות; געבויט הייזער פאר תימנ'ער און אשכנזישע אידען; באזארגט מיט באדען די העברעאישע גימנאזיע אין יפו, די בצלאל — שולע אין ירושלים, די טעכנישע שולע אין חיפה און פיעל אנדערע וויכטיגע אינסטיטוציעס און אנשטאלטען.

דער נאציאנאל — פאנד אפעלירט דארום צום הארץ פון יעדען אידען, ארטאדאקס און ראדיקאל, און אלע אידען דארפען איהם שטיצען.

עס וואלט אויך גלייך געווען, אז די סומע, וואס מ'ברענגט זיך טשעה־באב איין מיט'ן פאסטען, זאל געגעבען ווערען פאר'ן נאציאנאל — פאנד. בכלל, האפען מיר, דאס יעדער טרייער איד וועט באווייזען, אז ער קומט נישט אפ בלויז מיט טרויערען אויפ'ן חורבן, נאר ער איז גרייט צו העלפען אין דער אויפלעבונג פון פאלק און לאנד.

LOEW'S

לאעווס יאנג סטריט טעאטער

אונאונטערבראכען
12,30 מיטאג ביז 11 אווענטס,
נאכמיטאג 20 סענט. אווענד 35
ביז 50 סענט.

טעל. מיין 8660. — היי קלאס וואדעוויל. — באקס סיטס רעזערווירט.

א גאנצע וואך. פאפולערע פרייזען.

קאנסטאנס טאלמעדזש אין „ליבע עקספערט"

מיידלאך! ווילט איהר וויסען ווי אזוי צו מאכען אז דער מאן וועלבען זאל זיך אין אייך פארליעבען? קאנסטאנס טאלמעדזש וועט עס אייך וויי־זען אין „דער ליעבע עקספערט".

זעקס ערשט קלאסיגע וואדעוויל אקטען. שעהנע קאמעדיע פיטשורס.

HIPPODROME

א גאנצע וואך.

א גאנצע וואך.
ספעשעל פיטשור ביל
דער בעריהמטער כאראקטער אקטיאר
פרענק קיענען
אין „טליענדע קיילען"
ווערט געצייגט 1.20 4.15 און 7.45
אווענטס. — גרענט און וואלאס,
פרעדי קעלי, נעלסאן און ביילי,
לידא מעקמילא,
פאטע פאלארד קאמעדיע.

בלויז 2 טעג

זענען געבליבען ווען דער בעריהמטער

חזן ס. קווארטין

מיט זיין טאכטער וועלען אויפטרעטען אין

אין מעסי האל צו דעם קאנצערט

מיטוואך אווענד דעם 7-טען יולי

לויט דעם פארקויף פון די טיקעטס זענען מיר זיכער אז עס וועט 1 פלאץ ניט ליידיג בלייבען.

עס וועט אבער אונמעגליך זיין אלעמען צופריעדען שטעלען מיט די סיטס, די וועלכע וועלען קומען שפעטער וועלען ניט קענען קריגען אזעלכע גוטע סיטס ווי זיי האבען די מעגליכקייט יעצט. דעריבער לאזט עס ניט אויף דער לעצטער מינוט און באזארגט זיך מיט טיקעטס בעציישענס.

פרייזען זענען פערהעלטניסמעסיג קליין

$1.00 $1.50 $2.00 און $2.50

טיקעטס צו באקומען ביי באלטער בראס. 193 קווין וועסט, ביי ל. פיינבערג 618 קווין וועסט, און נעשיא־נאל טעאטער. ביי ג. געלמאן 282 קווין סט. איסט, ביי מ. ציממער מאן, 55 בעלוויו פלייס, און ביי אלע מעמבערס פון די בני יעקב.

סאהען און סאהען

באריסטערס און נאטארי פאבליס
א. א. וו.
סאן לייף בילדינג
60 וויקטאריא סטריט.
מעין 2684.
אברהם סאהען נארט 287
שמואל סאהען דזשאנקשאן 1545

גארפינקעלס אפיס

איז באשטימט געווארען אלס אינשורענס אגענט פון איינער פון די גרעסטע ענגלישע קאמ־פאניעס.

מיר נעהמען אינשורענס פאר לייף עקסידענטס, פלייט גלאז, אויטאמאבילס, בורגלעריע און סטאק.

מיר זיינען די איינציגע אידישע אגענטען אין טאראנטא. וואס זאגט ניט אפ קיין אידישע ביזנעס.

פארגעסט ניט, אז מיר שיקען יעצט געלט נאך פוילען, רומעניע און גאליציען, אין דאלארס אדער מארקס, מיט א גאראנטיע, אז דאס געלט וועט גע־צאהלט ווערען אין 4 וואכען אויב ניט, קריגט איהר דאס גאנצע געלט צוריק.

מיר פארקויפען טיקעטס אויף אלע ליינס צו די ביליגס־טע פרייזען.

גארפינקעל'ס אפיס 153 קווין סט. וועסט

גארפינקעלס אפיס
153 קווין סט. וועסט

טאראנטא ווארשט און פיש סמאוקינג מאנופעקטשורינג

מיר מאכען באקאנט אז איהר קענט ביי אונז באקומען צו יעדער צייט גע־סמוקטע פישען. אויך מאכען מיר די בעסטע ווארשטען און פאסטרא־מא. מיר קויפען נאר כשר'ע פליישען פון די אידישע האלסיילער. די שטרענגסטע כשרות לויט די אומשטענדען.

ארדערס ווערען פינקטליך דעליווערט. קאנטרי ארדערס דעליווערט פון א דאלאר און העכער.

גיט אונז א טרייעל און איהר וועט דאן בלייבען אונזער שטענדי־גער קאסטומער.

משה דייוויס

266 פארלאמענט סט. טעל. מיין 909

טעלעפאן ארדלייד 5615.

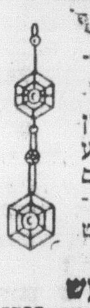
דר. ט. קייטס

דענטיסט.
218½ קווין וועסט.
(קאר. מיקאל סטריט.)
טאראנטא.

ספעס'ס דזשועלערי סטאר

און 145½ קווין סטריט וועסט

מיר פארקויפען אויף אונזער סטאק ווייל מיר געהן אין האלסייל ביזנעס

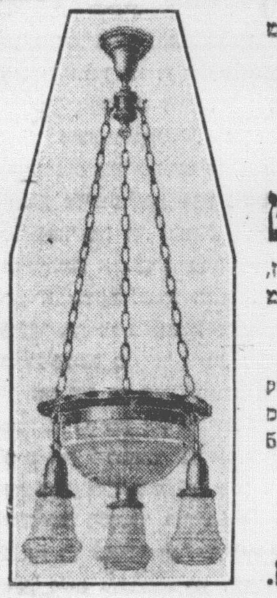


אזוי פארקויפען מיר יעדען אר־טיקעל פיעל ביליגער ווי אימער.

עקסטרא בארגיינס אין דיימאנדס, וואטשעס. נייע סטייל לייבטער אויסנאהם שעהן. קאט גלעס. פאר־שפעטיגט ניט און קומט גלייך.

אייער פריינט ספעס
145½ קווין סט. וו. טעלעפאן עד. 3588

אלערליי עלעקטריק ווייערינג ווערט געמאכט ביי די



אנטעריא עלעקטריק און פיקסטשורס קא.
560 קווין סט. וועסט

דארפט איהר ווייערען אייער הויז, סטאר, פעקטארי, קאמפליט מיט פיקטשורס?

טעלעפאנירט קאלעדזש 3153.

אויך האבען מיר אלערליי עלעקטריק פיקטשורס און לאמפען. סי. א. ד. ארדערס ווערט דעליווערט נישט ווענינער ווי 5 לאמפען.

אונזער מאטא איז צופריעדענהייט.
הויז טעלעפאן מיין 6367.

ס. ניסענבאם פראפרייט.

פ. שלייפער

307 אגוסטא עוועניו.

איהר דארפט ניט קלעהרען וואו צו־געהן ווענען די פאלגענדע ארבייטען. ווען איהר רופט נאר אפ קאל. 6621. אזוי קום איך בלאד צו אייך.

איך פאררעכט וועלכע עס איז מין גראמאפאנען. לייכטע מאשינערי. וואג סקיילס. ניי אדער ריפייערד שלעסער, שליסעס. אלערליי בייבי קערידזשעס פאררעכט. אלערהאנד־שלאסער ארבייט.

צופריעדענהייט גאראנטירט.
איינמאל גוט געמאכט מיינט גע־סייפט געלד.

ענגלישע און אידישע רעקארדס צו פארקויפען.

איינציגער אידישער שלאסער, 24 יאהר בעל מלאכה.

מר. דזשיי וו. בראדי

ווינשט צו אנאנסירען צו זיינע פיעלע קליענטען און פריינט דאס דעם 1־טען יולי וועט ער האבען זיין אפיס 710 טעמפעל בילדינג דער נאמען פון דער פירמא וועט זיין דזשיי. וו. בראדי און קאמפ.

קאוק סקווירט און דרעס פרעסערס אויפמערקזאם

א ספעציעלער מעמבער מיטינג

פון לאקאל 92 ווערט גערופען

אויף דיזען מיטוואך דעם 7־טען יולי

8.30 אווענט אין 84 בעווערלי סטריט

אינסטאלישאן פאר נייע בעאמטע פאר'ן נעקסטען טערמין. פועליכט נאך איינינע פראגען וועלכע וועלען ביי דיעזען מיטינג פארקומען. עס איז זעהר ראטזאם אז יעדער פון אייך זאל ביי דיעזען מיטינג אנוועזענד זיין.

פיט אכטונג.
לאקאל 92 א. ל. ג. וו.

דר. א. ל. הימעלשטיין

דענטיסט

דאמיניאן באנק בילדינג קארנער מיקאל און דאנדעס טסריט. קאל. 6441.

ספעשעל נאטיס צו אונזערע קאסטימערס

ארדערט קוילען יעצט און ווארט ניט אויף דער לעצטער מינוט, ווייל שפעטער וועט איהר צאהלען דאבעל און דאצו וועט איהר נאך ניט קענען באקומען.

THE EATON COAL CO.

Phone Ad. 2696

איטאן קאהל קא.

אפיס 352 קווין וועסט טעל. עדל. 2696

ה. ליפאווסקי

106 ליפינקאט סטריט.

קאנטראקטאר פאר עלעקטרישע איינ־ריכטונגען, מאכט אלעס וואס בא־לאנגט צו א עלעקטרישען. ציהט אריין עלעקטרישע דראטען אין הייזער און פעקטאריעס, העננט אויף שעהנע פיק־טשורס, ספעציאליסט אין אלע רע־פיירס. מען קאן אונז רופען ביי טאג אדער ביינאכט.

טעלעפאן קאלעדזש 9015.

מצבות אויספארקויף

אזוי ווי איך נעה מופען פון 123 דאנדעס סטריט וועסט צו 140 עליזאבעט סטריט פערקויף איך מצבות ביליגער ווי אי בערא. קומט איבערצייגט אייך.

ה. גאלדבערג

123 און 171 דאנדעס סטריט וועסט
אויך מאך איך סיינס צו ביליגע פרייזען.
טעלעפאן ארדלייד 3480.

בייסיקעלס אויספארקויף

א גרויסער סטאק פון הונדערטער בייסיקעלס ווערט פארקויפט צו רעדוצירטע פרייזען צוליעב מאנגעל אין פלאץ.

קויפט יעצט שפארט פון 15 ביז 20 דאלאר.

פערעלס מאטאר בייק מיט טענק און סטענד אין קעריער רעגולער פרייז 75 דאלאר פאר קעש $57.50.

פיערלעס דאבעל באר רעג. 65 פאר קעש $52.50

פיערלערס סינגעל באר רעגולאר $60 פאר קעש $47.00

דיעזע בייסיקעלס זענען פיעל בא־וואוסט, דורכאויס גאראנטירט אויך א גרויסען סטאק פון סעקאנד הענד בייסי־קעלס פון 15 דאלאר און העכער. קעש אדער לייכטען אפצאהלען.

מיר אינשורען אייער בייסיקעל פאר פייער און גנבה.

PEERLESS BICYCLE WORKS
195 Dundas St. W.

HOW TO BECOME A REAL MUSICIAN?

Prof. Michael Angelo

By taking lessons at Michael Angelo's music school Maestro Michael Angelo will guarantee you a sure success of becoming a real Violin, Mandolin, Cornet. Saxphone player or any other wind and String instruments, also the same Michael Angelo's patient of teaching children to play Violin is not to be compared with any other teachers. So be sure to telephone or come personally regarding your child's mucic education as Sig: Micnael Angelo is the only teacher that takes real interest in them, „and be aware of fakers"

Studio at Alhambra Hall 450 Spadina Ave. near College St
Tel. Col. 17

ש. הימעל איינטנטימער

אויטאמאבילס, טעקסעס צו פארענטען טעלעפאנירט עדלייד 3582, באקומט איהר א טעקסי צו יעדער צייט.

HIMEL'S AUTO LIVERY

זשורנאל-לעזער

ווען עס וועט אייך געפעהלען, איהר וועט א שמייכעל טון און זיך דערמאנען פון אייער לעצטער צופרידענ־הייט וואס איהר האט פון דעם זעלבען גענאסען, דא־מאלסט דערצעהלט עס אייערע פריינט און באקאנטע מאכט זיי אויך אויפמערקזאם אז .....

(פארזעצונג מארגען)

קויפט אייערע קוילען פון

יאנעווער בראדערס

וואו איהר בעקומט בלויז ראושערס קויהלען מיט ראושערס טיקעט
268½ קווין סט. וועסט טעלעפאן ערעלייד 3766

מצבות

די שעהנסטע פון מארבעל און גראניט ווערט געמאכט ביי

קעמינס און סאן 120 טשארלי סט. טאראנטא

ראיעלע ארבייט צו מעסיגע פרייזען.

טעלעפאן ארלייד 5957 און קאלעדזש 5714.